



Indukční varná deska

PXY8..K...

[cs] Návod k obsluze

Aplikace Bosch BetterFood

Objevte svůj nový spotřebič s tisíci pokrmami, které si lze snadno přizpůsobit!

- Veganské, low-carb nebo bezlepkové? Všechny recepty si můžete přizpůsobit podle svých preferencí.
- Objevte recepty na pokrmy z přísad, které máte doma.
- Zdravé vaření bude hračka – díky funkci kontroly výživových hodnot.
- Získejte v receptech optimální nastavení pro své propojené spotřebiče.

Tato aplikace je k dispozici pouze v určitých evropských zemích a jazycích.



Stáhnout
zdarma



Obsah

1	Bezpečnost	2	17	Bezdrátový senzor vaření	17
2	Zabránění věcným škodám	4	18	Asistent pro přípravu pokrmů	19
3	Ochrana životního prostředí a úspora	5	19	Dětská pojistka	19
4	Vhodné nádoby	5	20	Blokování při utírání	20
5	Seznámení	6	21	Individuální bezpečnostní vypnutí	20
6	Před prvním použitím	8	22	Základní nastavení	20
7	Základní ovládání	9	23	Test nádobí	21
8	FlexInduction	10	24	Home Connect	21
9	Rozšířená FlexInduction	11	25	Ovládání digestoře prostřednictvím varné desky	23
10	MoveMode	11	26	Čistění a ošetřování	24
11	Časové funkce	12	27	Odstranění poruch	24
12	PowerBoost	12	28	Likvidace	26
13	PanBoost	13	29	Prohlášení o shodě	27
14	Funkce udržování teploty	13	30	Zákaznický servis	27
15	Převzetí nastavení	13	31	Zkušební pokrmů	27
16	Assist	14			

1 Bezpečnost

Dodržujte následující bezpečnostní pokyny.

1.1 Definice signálních slov

Zde jsou uvedeny významy signálních slov používaných v tomto návodu.

VÝSTRAHA

Dodržováním těchto upozornění zabráníte případným závažným nebo smrtelným zraněním.

POZOR

Dodržováním těchto upozornění zabráníte škodám na spotřebiči nebo jiným věcným škodám.

Poznámka: Poukazuje na důležité informace.

1.2 Všeobecné pokyny

- Pečlivě si přečtěte tento návod.
- Uchovejte návody, průkaz spotřebiče a informace o výrobku pro pozdější použití nebo pro následujícího majitele.
- V případě poškození při přepravě spotřebič nepripojujte.

1.3 Použití k určenému účelu

Spotřebiče bez zástrčky smí připojovat pouze odborníci s koncesí. V případě poškození nesprávným připojením zaniká nárok na záruku. Pouze při odborné vestavbě odpovídající návodu k montáži je zaručené bezpečné používání. Montér odpovídá za správné fungování na místě instalace.

Spotřebič používejte pouze:

- k přípravě jídel a nápojů.
- pod dozorem. Při krátkém vaření mějte spotřebič celou dobu pod dozorem.
- pro soukromé použití v domácnosti a v uzavřených místnostech domova.
- do maximální nadmořské výšky 4000 m nad mořem.

Spotřebič nepoužívejte:

- s externím časovačem nebo samostatným dálkovým ovládáním. Neplatí to v případě, že je provoz vypnut zařízeními evidovanými EN 50615.

Pokud používáte funkci varných senzorů, nastavte varnou desku, na které stojí hrnec s tepločinným senzorem.

Pokud jste uživateli aktivního implantovaného lékařského přístroje (např. kardiostimulátoru nebo defibrilátoru), ujistěte se u svého lékaře, že tento přístroj splňuje směrnici Rady Evropských společenství 90/385/EHS ze dne 20. června 1990 a dále EN 45502-2-1 a EN 45502-2-2 a byl vybraný, implantovaný a naprogramovaný podle VDE-AR-E 2750-10. Pokud jsou tyto předpoklady splněné a navíc se používají nekovové kuchyňské pomůcky a nádoby s nekovovými držadly, je používání této indukční varné desky při užívání k určenému účelu bezproblémové.

1.4 Omezení okruhu uživatelů

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, sensorickými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a/nebo znalostmi, pokud jsou pod dohledem nebo byly instruovány o bezpečném použití spotřebiče a pochopily z toho vyplývající nebezpečí.

Děti si nesmí se spotřebičem hrát.

Čištění a údržbu nesmí provádět děti. Výjimka: děti starší 15 let a pod dozorem dospělé osoby.

Dětem mladším 8 let zabraňte v přístupu ke spotřebiči a přívodnímu kabelu.

1.5 Bezpečné použití

⚠ **VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!**

Vaření na varných zónách s tukem nebo olejem bez dohledu může být nebezpečné a způsobit požár.

- ▶ Horké oleje a tuhy nikdy nenechávejte bez dozoru.
- ▶ Nikdy se nepokoušejte hasit oheň vodou, nýbrž spotřebič vypněte a poté plameny zakryjte např. víkem nebo hasicí textilií.

Varná plocha je velmi horká.

- ▶ Na varnou plochu nebo do její bezprostřední blízkosti stavte pouze nehořlavé předměty.
- ▶ Na varné ploše nikdy neskladujte žádné předměty.

Spotřebič se zahřívá.

- ▶ V zásuvkách přímo pod varnou deskou nikdy neukládejte hořlavé předměty nebo spreje.

Kryty varné desky mohou způsobit nehody, např. v důsledku přehřátí, vznícení nebo prasknutí materiálů.

- ▶ Nepoužívejte žádné kryty varné desky. Po každém použití vypněte varnou desku hlavním vypínačem.
- ▶ Nečekejte, až se varná deska automaticky vypne, protože už se na ní nenachází žádné hrnce ani pánve.

Potraviny se mohou vznítit.

- ▶ Sledujte postup vaření. Krátký postup nestále sledujte.

⚠ **VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!**

Během použití jsou spotřebič a jeho přístupné části horké, zejména případný rám varné desky.

- ▶ Dávejte pozor, abyste se nedotkli horkých prvků.
- ▶ Malé děti do 8 let je třeba udržovat z dosahu.

Ochranné mřížky varné desky mohou způsobit nehody.

- ▶ Nikdy nepoužívejte ochranné mřížky varné desky.

Spotřebič se během provozu zahřívá.

- ▶ Před čištěním nechte spotřebič vychladnout. Kovové předměty se na varné desce velmi rychle zahřejí.
- ▶ Na varnou desku nikdy nepokládejte předměty z kovu, jako např. nože, vidličky, lžíce a pokličky.

⚠ **VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
 - ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
 - ▶ V případě poškození síťového kabelu nebo přívodního kabelu spotřebiče je nutné ho vyměnit za speciální síťový kabel nebo speciální přívodní kabel spotřebiče, který lze obdržet u výrobce nebo v jeho zákaznickém servisu.
 - ▶ V případě poškození síťového kabelu tohoto spotřebiče musí být tento obnoven vyškoleným odborným personálem.
- Poškozený spotřebič nebo poškozený síťový kabel je nebezpečný.
- ▶ V žádném případě nepoužívejte poškozený spotřebič.
 - ▶ Pokud je povrch prasklý, je nutné spotřebič vypnout, aby se zabránilo případnému úrazu

elektrickým proudem. V tom případě nevypínejte spotřebič hlavním vypínačem, ale vypněte jistič v pojistkové skřínce.

- ▶ Při odpojování spotřebiče z elektrické sítě nikdy netahejte za síťový kabel. Vždy tahejte za síťovou zástrčku síťového kabelu.
 - ▶ Pokud je spotřebič nebo síťový kabel poškozený, ihned vypněte jistič v pojistkové skřínce.
 - ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → *Strana 27*
- Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.
- ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe.

U horkých částí spotřebiče se může roztavit izolace kabelů elektrických spotřebičů.

- ▶ Připojovací kabel elektrických spotřebičů se nikdy nesmí dostat do kontaktu s horkými částmi spotřebiče.

Kontakt kovových předmětů s ventilátorem, který se nachází na spodní straně varné desky, může způsobit úraz elektrickým proudem.

- ▶ V zásuvkách pod varnou deskou neskladujte dlouhé, ostré kovové předměty.

⚠ **VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!**

Hrnce mohou vlivem přítomnosti kapaliny mezi dnem nádoby a varnou zónou náhle vyletět vzhůru.

- ▶ Varnou zónu a dno nádoby vždy udržujte suché.
- ▶ Nikdy nepoužívejte zmrzlé nádoby.

Bezdrátový teplotní senzor je vybavený baterií, která se může poškodit, pokud je vystavena vysokým teplotám.

- ▶ Sejměte senzor z nádoby a uchovávejte ho v dostatečné vzdálenosti od veškerých zdrojů tepla.

Teplotní senzor může být při odstraňování z hrnce velmi horký.

- ▶ Při snímání používejte kuchyňskou rukavici nebo utěrku.

Při vaření ve vodní lázni může varná deska a varná nádoba vlivem přehřátí prasknout.

- ▶ Nádoba ve vodní lázni se nesmí přímo dotýkat dna hrnce naplněného vodou.
- ▶ Používejte jen tepelně odolné nádoby.

Spotřebič s roztrženým nebo zlomeným povrchem může způsobit poranění pořezáním.

- ▶ Spotřebič nepoužívejte, pokud má roztržený nebo zlomený povrch.

⚠ **VÝSTRAHA – Nebezpečí: Magnetismus!**

Bezdrátový teplotní senzor je magnetický a může poškodit elektronické implantáty, např. kardiostimulátory nebo inzulinové dávkovače.

- ▶ Osoby používající elektronické implantáty musí od magnetického ovládacího prvku dodržovat minimální odstup 10 cm.
- ▶ Ovládací prvek nikdy nenoste v kapsách oděvu.

⚠ **VÝSTRAHA – Nebezpečí udušení!**

Děti si mohou obalový materiál přetáhnout přes hlavu nebo se do něj zamotat a udusit se.

- ▶ Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s obalovým materiálem.

Děti mohou vdechnout nebo spolknout malé části a udusit se.

- ▶ Malé části uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s malými částmi.

2 Zabránění věcným škodám

Zde najdete nejčastější příčiny poškození a rady, jak jim můžete zabránit.

Poškození	Příčina	Opatření
Skvrny	Vaření bez dozoru.	Sledujte vaření.
Skvrny, nerovnosti povrchu	Rozlité potraviny, především s vysokým podílem cukru.	Okamžitě odstraňte pomocí škrabky na sklo.
Skvrny, nerovnosti povrchu nebo praskliny ve skle	Vadnou nádobu, nádobu s roztaveným smaltem nebo nádoby s měděným nebo hliníkovým dnem.	Použijte vhodnou nádobu v dobrém stavu.
Skvrny, změny barvy	Nevhodné metody čištění.	Používejte jen čisticí prostředky vhodné pro sklokeramiku a varnou desku čistěte jen ve studeném stavu.

Poškození	Příčina	Opatření
Nerovnosti povrchu nebo praskliny ve skle	Nárazy nebo padající nádoby, příslušenství nebo jiné tvrdé či špičaté předměty.	Při vaření nebouchajte do skla a dbejte na to, aby na varnou desku nespady žádné předměty.
Poškrábání, změny barvy	Drsné dno nádoby nebo posouvání nádoby po varné desce.	Zkontrolujte nádoby. Při posouvání nádobu nazdvihněte.
Poškrábání	Sůl, cukr nebo písek.	Nepoužívejte varnou desku jako pracovní nebo odkládací plochu.
Poškození spotřebiče	Vaření ve zmrzlých nádobách.	Nikdy nepoužívejte zmrzlé nádoby.
Poškození nádoby nebo spotřebiče	Vaření v prázdné nádobě.	Na horkou varnou zónu nikdy nestavte nebo na ní neohřívejte prázdnou varnou nádobu.
Poškozené sklo	Roztavený materiál na horké varné zóně nebo horká poklička na skle.	Na varnou desku nepokládejte papír na pečení,lobal, plastové nádoby nebo pokličky.
Přehřátí	Horká nádoba na ovládacím panelu nebo na rámu.	Na tato místa nikdy nestavte horkou nádobu.

POZOR

Tato varná deska má na spodní straně ventilátor.

- Pokud se pod varnou deskou nachází zásuvka, neuchovávejte v ní malé a ostré předměty, papír ani utěrky na nádobí. Mohlo by dojít k nasátí těchto

předmětů, a tím k poškození ventilátoru nebo zhoršení chlazení.

- Mezi obsahem zásuvky a vstupem ventilátoru musí být minimální vzdálenost 2 cm.

3 Ochrana životního prostředí a úspora

3.1 Likvidace obalu

Obalový materiál je ekologický a lze ho recyklovat.

- Jednotlivé složky likvidujte rozdělené podle druhů.

3.2 Úspora energie

Při dodržování těchto upozornění spotřebuje váš spotřebič méně energie.

Varnou zónu volte podle velikosti hrnce. Nádobu umístěte středově.

Používejte nádoby, jehož průměr dna se shoduje s průměrem varné zóny.

Tip: Výrobci nádob často uvádí horní průměr hrnce.

Ten je často větší než průměr dna.

- ✓ Nevhodné nádoby nebo ne zcela zakryté varné zóny mají velkou spotřebu energie.

Hrnce přiklopte pokličkou vhodné velikosti.

- ✓ Pokud vaříte bez pokličky, má spotřebič mnohem větší spotřebu energie.

Pokličku nadzvedávejte pokud možno zřídka.

- ✓ Při nadzvednutí pokličky uniká mnoho energie.

Používejte skleněné pokličky.

- ✓ Přes skleněnou pokličku vidíte do hrnce bez zvednutí pokličky.

Používejte hrnce a pánve s rovným dnem.

- ✓ Nerovné dno zvyšuje spotřebu energie.

Používejte nádoby podle množství potravin.

- ✓ Velké nádoby s malým obsahem mají větší spotřebu energie pro zahřátí.

Vařte s malým množstvím vody.

- ✓ Čím více vody je v nádobě, tím více energie je zapotřebí pro zahřátí.

Včas přepněte na nižší stupeň vaření.

- ✓ Při příliš vysokém stupni dalšího vaření plýtváte energií.

4 Vhodné nádoby

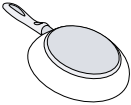
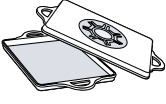
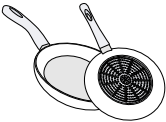
Nádoba vhodná pro indukční vaření musí mít feromagnetické dno, tj. musí přitahovat magnet, dále musí dno odpovídat velikosti varné zóny. Pokud varná zóna

nádobu nerozpozná, postavte ji na varnou zónu s nejbližším menším průměrem.

4.1 Velikost a vlastnosti nádob

Pro správné rozpoznání nádoby dbejte na správnou velikost a materiál nádoby. Dna všech nádob musí být zcela rovná a hladká.

Pomocí Test nádob zkontrolujte, zda je nádoba vhodná.

Nádoby	Materiály	Vlastnosti
Doporučené nádoby 	Nádoby z ušlechtilé oceli v sendvičovém provedení, které dobře rozvádí teplo.	Tyto nádoby rovnoměrně rozvádějí teplo, rychle se zahřívají a umožňují rozpoznání.
Vhodné  	Dno není zcela feromagnetické. Dna varných nádob s podíly hliníku.	Je-li průměr feromagnetické oblasti menší než dno nádoby, zahřívá se pouze feromagnetická plocha. Teplo se pak nerozvádí rovnoměrně. Tato dna nádob zmenšují feromagnetickou plochu, čímž se do varné nádoby přenáší menší výkon. Případně jsou tyto nádoby rozpoznány jen nedostatečně, nebo nejsou rozpoznány vůbec, a proto se dostatečně nezahřívají.
Nevhodné	Nádoby z normální tenké oceli, skla, keramiky, mědi nebo hliníku.	

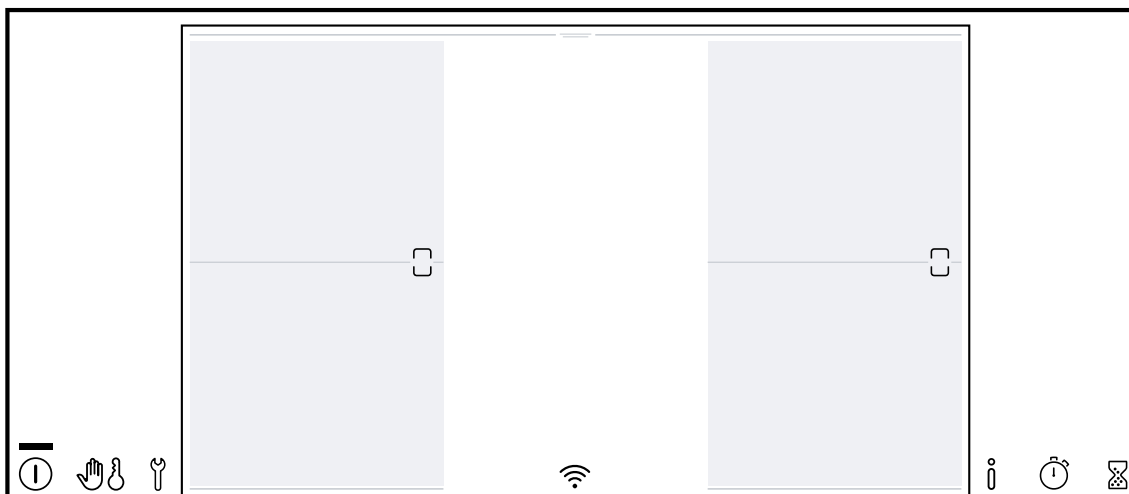
Poznámky

- Mezi varnou deskou a nádobou zásadně nepoužívejte žádné adaptérové desky.
- Neohřívejte prázdné nádoby a nepoužívejte nádoby s tenkým dnem, protože by se mohly velmi silně zahřát.

5 Seznámení

5.1 Ovládací panel

Jednotlivé detaily, jako barva a tvar, se mohou od obrázku lišit.

**Poznámky**

- Ovládací panel udržujte stále suchý a čistý.
- Nestavte žádnou nádobu do blízkosti ukazatelů a tlačítek. Může dojít k přehřátí elektroniky.

Dotyková tlačítka

Když zapnete varnou desku, rozsvítí se symboly tlačítek, které jsou v tomto okamžiku k dispozici.

Tlačítko	Funkce
	Hlavní vypínač
	Blokování při utírání Dětská pojistka
	Základní nastavení
	Informační nabídka
	Count-up timer

Tlačítko Funkce

	Minutka
	FlexInduction
0....Boost	Rozsah nastavení - Časovač vypnutí - Stupně vaření 1 až 9 - Funkce udržování teploty - PowerBoost - PanBoost
menu	Nabídka režimů vaření - Stupně vaření - MoveMode - PerfectFry Sensor - PerfectCook Sensor - Asistent pro pokrm

Tlačítka ve spojení s Home Connect

Jakmile je vytvořené spojení s Home Connect, jsou k dispozici následující tlačítka:

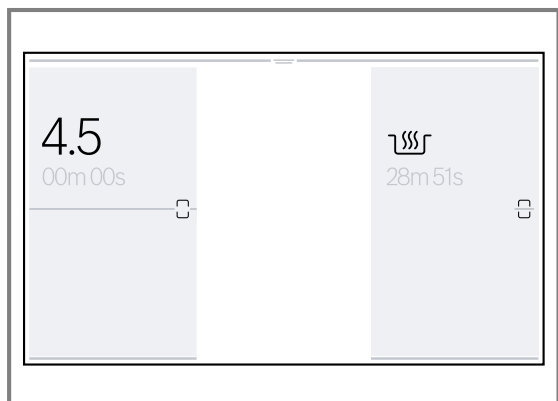
Tlačítko	Funkce
	Konektivita
	Ovládání digestoře prostřednictvím varné desky
auto 	Senzorové ovládání odsávání
	Osvětlení digestoře

5.2 Dotykový displej

Pomocí dotykového displeje můžete jednoduše a intuitivně ovládat spotřebič.

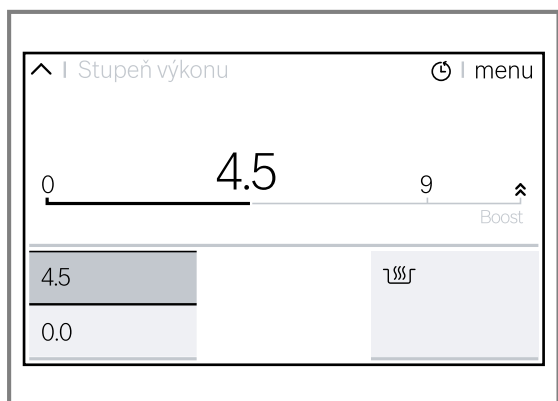
Hlavní zobrazení

V hlavním zobrazení se zobrazí přehled varných zón, kterými je varná deska vybavená. U aktivních varných zón se zobrazují režimy vaření, stupně vaření a časové funkce.



Oblast nastavování

Pomocí této funkce můžete pro zvolenou varnou zónu nastavit stupeň vaření, naprogramování doby ohřevu a různé režimy vaření.



Nabídka režimů vaření

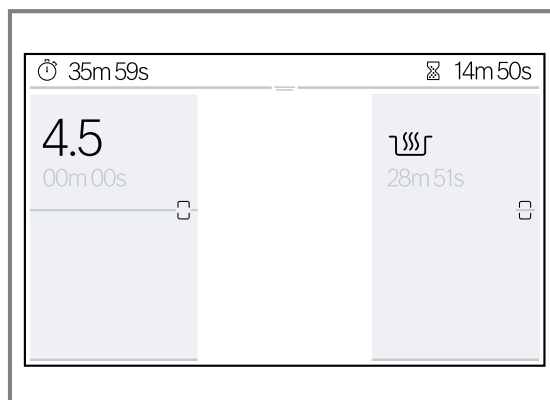
Varná deska má různé režimy vaření.

Pro jejich použití se v oblasti nastavování menu dotkněte zvolené varné zóny.

Symbol	Režim vaření	Funkce
	Stupně ohřevu	Výběr stupně ohřevu pro varnou zónu.
	MoveMode	Nastavení stupně vaření pomocí polohy nádoby na varných zónách.

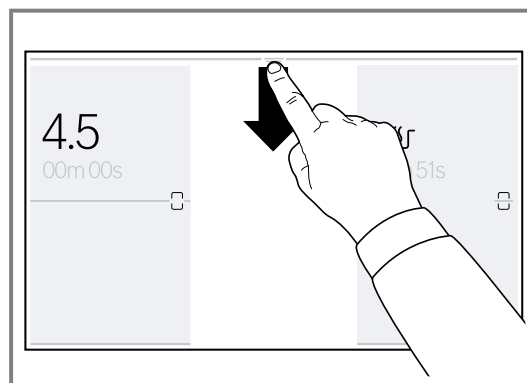
Stavový řádek

Zobrazené informace se liší podle provedených nastavení: timeru, minutky



Zobrazení stavového řádku

1. Dotkněte se horní oblasti obrazovky a prstem přejíždějte nahoru a dolů.



- ✓ Zobrazí se stavový řádek.
- 2. Pro skrytí přetáhněte stavový řádek znovu nahoru.

Informační nabídka

Můžete si zobrazit informace o spotřebiči a o aktuálních funkcích.

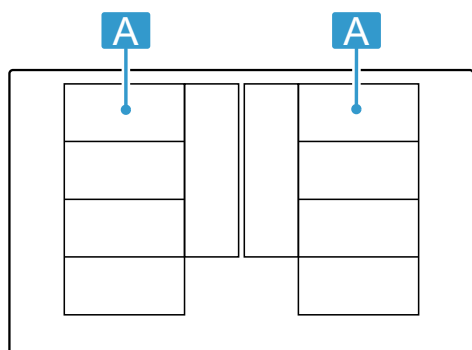
Otevření informační nabídky

1. Dotkněte se **i**.
2. Několik sekund se dotýkejte symbolu požadované funkce.
- ✓ Na displeji se zobrazí okno s popisem aktuální funkce.
3. Pro návrat do hlavního zobrazení stiskněte **^**.

Symbol	Režim vaření	Funkce
	PerfectFry Sensor	Pečení se správnou teplotou.
	PerfectCook Sensor	Vaření s automatickým rozpoznáním teploty pomocí bezdrátového senzoru vaření. K dispozici po připojení bezdrátového senzoru vaření.
	Asistent pro přípravu pokrmů	Smažení a vaření s předvolbou pokrmů.

5.3 Rozdělení varných zón

Uvedený výkon byl měřen s normovanými hrnci popsanými v normě IEC/EN 60335-2-6. Výkon se může lišit podle velikosti nebo materiálu varné nádoby.



Oblast	Nejvyšší stupeň vaření
	Stupeň výkonu 9 2 200 W PowerBoost 3 700 W
	Stupeň výkonu 9 3 300 W PowerBoost 3 700 W

Oblast	Nejvyšší stupeň vaření
	Stupeň výkonu 9 2 600 W PowerBoost 3 700 W
	Stupeň výkonu 9 3 300 W PowerBoost 3 700 W

5.4 Varná zóna

Než začnete vařit, zkontrolujte, zda velikost nádoby odpovídá varné zóně, na které chcete vařit:

Oblast	Typ varné zóny
	Jednookruhová varná zóna
	Flexibilní zóna → "FlexInduction", Strana 10
/	Rozšířená flexibilní zóna → "Rozšířená FlexInduction", Strana 11

5.5 Ukazatel zbytkového tepla

Když jsou varné zóny vypnuté, svítí ukazatele zón červeně, dokud jsou varné zóny horké. Nedotýkejte se varné zóny, dokud svítí ukazatel varné zóny červeně.

6 Před prvním použitím

Dodržujte následující doporučení.

6.1 První čištění

Odstraňte z povrchu varné desky zbytky obalů a utřete povrch vlhkým hadrem. Seznam doporučených čisticích prostředků najdete na oficiální webové stránce www.bosch-home.com.

Další informace k údržbě a čištění → Strana 24

6.2 Indukční vaření

Indukční vaření přináší ve srovnání s běžnými varnými deskami některé změny a řadu výhod, jako úsporu času při vaření a pečení, úsporu energie a snadnější údržbu a čištění. Umožňuje také lepší kontrolu tepla, protože se teplo vytváří v nádobě.

6.3 Nádobý

Seznam doporučených varných nádob najdete na oficiální webové stránce www.bosch-home.com.

Další informace o vhodné varné nádobě. → Strana 5

6.4 První uvedení do provozu

Když spotřebič poprvé zapnete, zobrazí se na displeji standardní nastavení jazyka jako první krok nakonfigurování varné desky.

Nastavení můžete v základních nastaveních kdykoliv změnit. → Strana 20

6.5 Nastavení Home Connect

Pro spuštění nastavení spojení zvolte v základních nastaveních nastavení Home Connect a postupujte podle pokynů v kapitole .

→ "Home Connect", Strana 21

7 Základní ovládání

7.1 Zapnutí varné desky

- ▶ Dotkněte se ①.
Zazní výstražný akustický signál a rozsvítí se dotykový displej.
- ✓ Varná deska je připravená k použití.

ReStart

- ▶ Pokud spotřebič během prvních 10 minut po vypnutí opět zapnete, uvede se varná deska do provozu s předchozím nastavením. Tuto funkci můžete zapnout v základních nastaveních. → *Strana 20*

7.2 Vypnutí varné desky

- ▶ Dotýkejte se ①, dokud ukazatele nezhasnou.
- ✓ Všechny varné zóny jsou vypnuté.

Poznámka: Když jsou všechny varné zóny déle než 30 sekund vypnuté, varná deska se automaticky vypne.

7.3 Nastavení stupně vaření varných zón

Varná zóna má 17 stupňů vaření, které se zobrazují od 1 do 9 s mezihodnotami. Zvolte stupeň vaření, který je nejvhodnější pro příslušný pokrm a plánované vaření.

1. Dotkněte se požadované varné zóny.
- ✓ Na displeji se zobrazí oblast nastavování zvolené varné zóny.
2. Přejedte prstem přes oblast nastavování a dotkněte se požadovaného stupně vaření.
- ✓ Stupeň vaření je nastavený.
3. Pro návrat na hlavní zobrazení se znovu dotkněte aktivní varné zóny.

Poznámka: Když na varné zóně není umístěná žádná nádoba nebo hrnec není vhodný, bliká zvolený stupeň výkonu. Po určité době se varná zóna vypne.

Změna stupně vaření a vypnutí varné zóny

1. Zvolte varnou zónu.
2. Zvolte požadovaný stupeň vaření nebo v oblasti programování nastavte 0.
- ✓ Stupeň vaření varné zóny se změní nebo se varná zóna vypne a zobrazí se ukazatel zbytkového tepla.

Rychlá volba

- ▶ Pro nastavení stupně vaření 9.0 přejedte prstem doprava přes varnou zónu. Pro nastavení stupně vaření 0.0 přejedte prstem doleva přes varnou zónu. Tuto funkci můžete zapnout v základních nastaveních. → *Strana 20*

7.4 Tipy k vaření

- Když ohříváte kaše, krémové polévky nebo husté omáčky, občas je zamíchejte.
- Pro předehřátí nastavte stupeň ohřevu 8–9.
- Když vaříte s pokličkou, snižte stupeň ohřevu, jakmile začne unikat pára. Unikající pára nemá na výsledek vaření vliv.

- Po uvaření nádobu přiklopte pokličkou, než budete pokrm podávat.
- Pro vaření v tlakovém hrnci se řiďte pokyny výrobce.
- Nevařte potraviny příliš dlouho, aby zůstala zachována výživová hodnota. Pomocí minutky můžete nastavit optimální dobu vaření.
- Dbejte na to, aby se z oleje nekouřilo.
- Potraviny opékejte postupně po malých porcích.
- Některé nádoby se mohou při vaření silně zahřívat. Proto používejte chňapku.
- Doporučení pro energeticky úsporné vaření viz → *"Úspora energie", Strana 5*

Doporučení k vaření

V tabulce je uvedeno, který stupeň výkonu (☺☺☺) je vhodný pro které potraviny. Doba vaření (☹ min) se může lišit v závislosti na druhu, hmotnosti, výšce a kvalitě potravin.

	☺☺☺	☹ min
Rozpouštění		
Čokoláda, poleva	1 - 1.5	-
Máslo, med, želatina	1 - 2	-
Ohřívání a udržování teploty		
Eintopf, např. čočková polévka	1.5 - 2	-
Mléko ¹	1.5 - 2.5	-
Párky ¹	3 - 4	-
Rozmrazování a ohřívání		
Špenát, zmrazený	3 - 4	15 - 25
Guláš, zmrazený	3 - 4	35 - 55
Dovařování, vaření při minimální teplotě		
Bramborové knedlíky ¹	4.5 - 5.5	20 - 30
Ryby ¹	4 - 5	10 - 15
Bílé omáčky, např. bešamelová omáčka	1 - 2	3 - 6
Šlehané omáčky, např. bearnská omáčka, holandská omáčka	3 - 4	8 - 12
Vaření, vaření v páře, dušení		
Rýže, s dvojnásobným množstvím vody	2.5 - 3.5	15 - 30
Mléčná rýže	2 - 3	30 - 40
Brambory vařené ve slupce	4.5 - 5.5	25 - 35
Vařené loupáné brambory	4.5 - 5.5	15 - 30
Těstoviny ¹	6 - 7	6 - 10
Eintopf	3.5 - 4.5	120 - 180
Polévky	3.5 - 4.5	15 - 60
Zelenina	2.5 - 3.5	10 - 20
Zelenina, zmrazená	3.5 - 4.5	7 - 20
Eintopf v tlakovém hrnci	4.5 - 5.5	-
Dušení		

¹ Bez pokličky

		⌚ min
Roláda	4 - 5	50 - 65
Dušená pečeně	4 - 5	60 - 100
Guláš	3 - 4	50 - 60
Dušení/smažení s malým množstvím tuku ¹		
Řízek, přírodní nebo obalovaný	6 - 7	6 - 10
Řízek, zmrazený	6 - 7	6 - 12
Kotlety, přírodní nebo obalované	6 - 7	8 - 12
Steak (silný 3 cm)	7 - 8	8 - 12
Drůbeží prsa, silná 2 cm	5 - 6	10 - 20
Drůbeží prsa, zmrazená	5 - 6	10 - 30
Karbanátky (silné 3 cm)	4.5 - 5.5	20 - 30
Hamburgery (silné 2 cm)	6 - 7	10 - 20
Ryby a rybí filé, přírodní	5 - 6	8 - 20
Ryby a rybí filé, obalované	6 - 7	8 - 20
Ryby, obalované a zmrazené, např. rybí prsty	6 - 7	8 - 15
Garnáti a krabi	7 - 8	4 - 10
Sotýrování čerstvé zeleniny a hub	7 - 8	10 - 20

		⌚ min
Pokrmý na pánvi, zelenina, maso na nudličky na asijský způsob	7 - 8	15 - 20
Hluboce zmrazené pokrmý, např. zmrazené směsi	6 - 7	6 - 10
Palačinky, postupné pečení	6.5 - 7.5	-
Omelety (smažené postupně)	3.5 - 4.5	3 - 10
Volská oka na oleji	5 - 6	3 - 6
Smažení, 150–200 g na porci v 1–2 l oleje, smažení po porcích ¹		
Zmrazené potraviny, např. hranolky, kuřecí nugety	8 - 9	-
Krokety, zmrazené	7 - 8	-
Maso, např. části kuřete	6 - 7	-
Ryby, obalované nebo v pивním těstíčku	6 - 7	-
Zelenina, houby, obalované, v pивním těstíčku nebo v tempuře	6 - 7	-
Drobné pečivo, např. koblihy, ovoce v pивním těstíčku	4 - 5	-

8 FlexInduction

Zóna Flex vám umožňuje libovolně umístit nádobu jakéhokoli tvaru nebo velikosti. Skládá se ze čtyř induktorů, které fungují nezávisle na sobě. Když je zóna Flex v provozu, aktivuje se pouze oblast, která je zakrytá varnou nádobou.

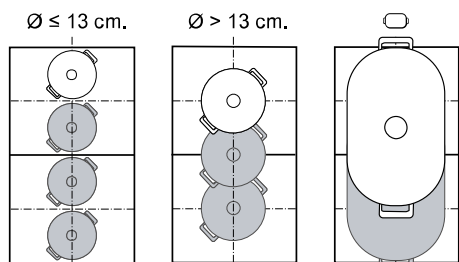
8.1 Umístění varné nádoby

Flexibilní varnou zónu lze nakonfigurovat dvěma způsoby podle toho, jakou nádobu používáte. Pro zabezpečení dobrého rozpoznání tepla a rozvádění tepla umístěte varnou nádobu doprostřed, jak je znázorněno na obrázcích.

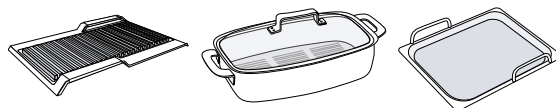
Jako spojená varná zóna

Doporučujeme pro vaření jen v jedné nádobě.

- Nádobu umístěte v závislosti na velikosti: Umístění nádoby v závislosti na velikosti:

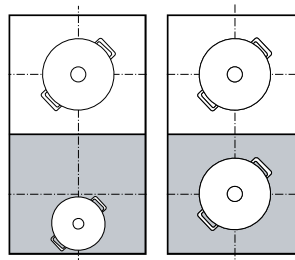


- Doporučená podélná nádoba :



Jako dvě oddělené varné zóny

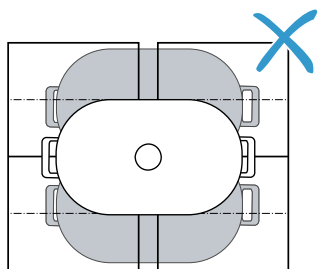
Doporučujeme pro vaření ve dvou nádobách. Přední a zadní zónu můžete používat odděleně a pro každou nastavit vlastní stupeň vaření.



¹ Bez pokličky

Pozor

Neumisťujte nádobí doprostřed mezi pravou a levou zónu. Varné zóny se jinak správně neaktivují a nedosáhnou dobrého výsledku vaření.

**8.2 FlexInduction spojit**

Standardně je zóna Flex rozdělená na dvě oddělené varné zóny. Pro spojení varných zón zapněte následující funkci:

1. Postavte na varnou zónu nádobu.
 2. Dotkněte se .
- ✓ Svítí . Zóna Flex je spojená.

Poznámky

- Standardní nastavení zóny Flex můžete změnit. Postup je popsán v kapitole Základní nastavení. → *Strana 20*
- Pokud přemístíte nebo nazdvihnete varnou nádobu z aktivní spojené varné zóny, spustí se automatické vyhledávání. Každá nádoba, která je při tomto vyhledávání nalezena na varné zóně, se bude ohřívat se stupněm vaření, který byl předtím zvolený.

8.3 FlexInduction oddělit

- Dotkněte se .
- ✓ Varné zóny jsou oddělené a fungují dále jako dvě nezávislé varné zóny.

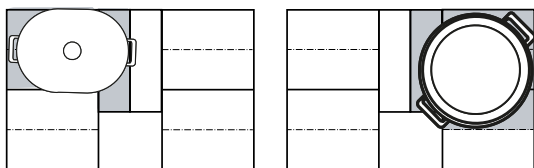
9 Rozšířená FlexInduction

S rozšířenou zónou Flex můžete vařit s větší varnou nádobou nebo umístit podélnou varnou nádobu stranou. Rozšíření se zapíná vždy ve spojení s jednou ze dvou zón Flex. Rozšíření nemůžete zapnout samostatně.

9.1 Umístění varné nádoby podle tvaru a velikosti

Nádobu postavte doprostřed zadní části flexibilní varné zóny a jejího rozšíření.

V závislosti na velikosti nádoby a zakryté varné plochy můžete flexibilní varnou zónu zapnout jako dvě oddělené, nebo jednu spojenou varnou zónu:

**9.2 Aktivujte Rozšířená FlexInduction**

1. Postavte nádobu na varnou zónu tak, aby stála také na rozšířené zóně Flex.
 2. Zvolte varnou zónu a stupeň vaření. Oblast rozšířené zóny Flex se zobrazí na displeji.
- ✓ Funkce je zapnutá.

Poznámka: Pokud se rozšířená zóna Flex nezobrazí na displeji, zvedněte pánev a postavte ji na varnou zónu.

9.3 Deaktivace Rozšířená FlexInduction

- Zvolte varnou zónu a nastavte ji na 0.
- ✓ Funkce je vypnutá.

10 MoveMode

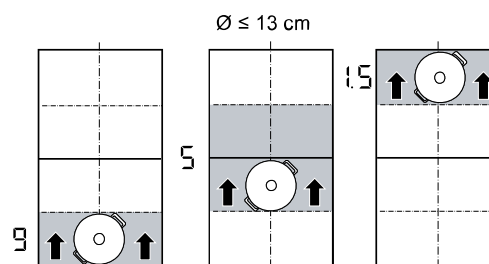
Pomocí této funkce můžete změnit stupeň vaření pro nádobu tím, že ji jednoduše přesunete v rámci zóny Flex. Zóna je k tomuto účelu rozdělena na tři oblasti s různými stupni vaření.

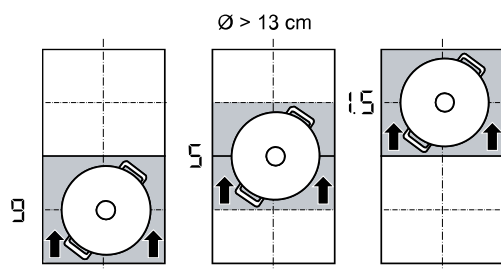
10.1 Umístění a posunutí varné nádoby

Používejte pouze jednu varnou nádobu. Varné místo závisí na použité nádobě a její velikosti a poloze. Každá varná oblast má přednastavený stupeň vaření:

- Přední oblast = stupeň vaření 9,0
- Prostřední oblast = stupeň vaření 5,0
- Zadní oblast = stupeň vaření 

Standardní nastavení přednastavených stupňů vaření můžete změnit. Postup je popsán v kapitole Základní nastavení → *Strana 20*.





10.2 Aktivujte MoveMode

Požadavek: Na zónu Flex stavte pouze jednu nádobu.

1. Zvolte jednu ze dvou varných zón zóny Flex.
 2. Dotkněte se menu.
 3. Zvolte ☒.
- ✓ Rozsvítí se ☒.
 - ✓ Funkce je zapnutá.

Poznámka: Stupně ohřevu oblastí můžete během procesu vaření měnit.

10.3 Deaktivace MoveMode

1. Zvolte varnou zónu.
 2. Dotkněte se menu a přejděte na jiný režim vaření.
- ✓ Funkce je vypnutá.

11 Časové funkce

Varná deska má různé funkce pro nastavení doby vaření:

- Časovač vypnutí
- Minutka
- Count-up timer

11.1 Časovač vypnutí

Pomocí této funkce můžete naprogramovat dobu vaření pro jednu nebo více varných zón. Po uplynutí nastavené doby se varná zóna automaticky vypne.

Zapnutí Časovač vypnutí

1. Zvolte varnou zónu a stupeň vaření.
 2. V oblasti nastavování se dotkněte ☹.
 3. V oblasti nastavování nastavte dobu vaření.
 4. Pro potvrzení se dotkněte ☑.
- ✓ Doba vaření se začne odměřovat.
 - ✓ Po uplynutí doby vaření se varná zóna vypne a zazní akustický signál.

Poznámky

- Když je u varné zóny, u níž je aktivovaný PerfectFry Sensor, naprogramovaná doba vaření, začne se naprogramovaná doba vaření odměřovat po dosažení zvoleného stupně teploty.
- Pokud je pro varnou zónu naprogramovaná doba vaření a je aktivovaný PerfectCook Sensor, začne se nastavená doba vaření odměřovat až po dosažení zvoleného teplotního stupně.

Časovač vypnutí změna nebo vypnutí

1. Zvolte varnou zónu a dotkněte se ☹.
2. Změňte dobu vaření v oblasti programování nebo se dotkněte ○ pro zrušení doby.
3. Pro potvrzení zvoleného nastavení se dotkněte ☑.
4. Pro návrat na hlavní náhled se dotkněte < a poté ▲.

11.2 Minutka

Pomocí této funkce můžete aktivovat odpočítávání času. Tato funkce je nezávislá na varných zónách a ostatních nastaveních. Nevypíná automaticky varné zóny.

Zapnutí Minutka

1. Dotkněte se ☒.
 2. V oblasti programování nastavte požadovaný čas.
 3. Pro potvrzení nastavení se dotkněte ☑.
- ✓ Čas se začne odměřovat.
 - ✓ Po uplynutí času zazní akustický signál.
4. Dotkněte se ☒.
- ✓ Ukazatele zhasnou a akustický signál utichne.

Minutka změna nebo vypnutí

1. Dotkněte se ☒.
2. Změňte dobu v oblasti programování nebo se dotkněte ○ pro zrušení doby.
3. Pro potvrzení zvoleného nastavení se dotkněte ☑.
4. Pro návrat do hlavního zobrazení stiskněte ▲.

11.3 Count-up timer

Funkce stopek ukazuje čas, který uplyne od aktivace.

Zapnutí Count-up timer

- ▶ Dotkněte se ☹.
- ✓ Čas se začne odměřovat.

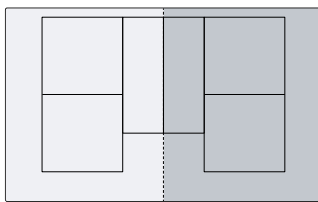
Vypnutí Count-up timer

1. Dotkněte se ☹.
 2. Dotkněte se ○. Zobrazení času se nastaví na 00m 00s.
- Pro opětovné zapnutí zobrazení času se dotkněte ☑.
3. Pro návrat do hlavního zobrazení stiskněte ▲.

12 PowerBoost

Pomocí této funkce se velké množství vody ohřeje rychleji než pomocí stupně vaření 9.

Tato funkce je k dispozici pro všechny varné zóny, pokud není v provozu jiná varná zóna stejné skupiny.



12.1 Zapnutí PowerBoost

1. Zvolte varnou zónu.
2. V oblasti nastavování zvolte a držte stisknuté Boost, dokud se nerozsvítí  a .

3. Aniž byste zvedli prst, zvolte .

4. Zvedněte prst.

✓ Funkce je zapnutá.

Poznámka: Tuto funkci můžete rovněž zapnout při vaření s připojenou Flex zónou.

12.2 Vypnutí PowerBoost

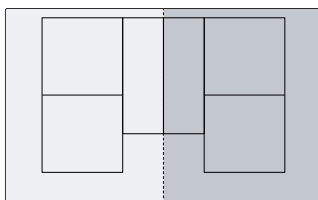
1. Zvolte varnou zónu.
 2. V oblasti nastavování nastavte jiný stupeň vaření.
- ✓ Funkce je vypnutá.

Poznámka: Za určitých okolností se funkce automaticky vypne kvůli ochraně elektronických součástí uvnitř varné desky.

13 PanBoost

Pomocí této funkce ohřejete pánve rychleji než pomocí stupně vaření 9.

Tato funkce je k dispozici pro všechny varné zóny, pokud není v provozu jiná varná zóna stejné skupiny.



13.1 Doporučení k použití

- Na pánve nedávejte pokličku.
- Prázdnou pánve nikdy neohřívejte bez dozoru.
- Používejte jen studené pánve.
- Používejte pánve s naprosto rovným dnem. Nepoužívejte pánve s tenkým dnem.

13.2 Zapnutí PanBoost

1. Zvolte varnou zónu.
 2. V oblasti nastavování zvolte a držte stisknuté Boost, dokud se nerozsvítí  a .
 3. Aniž byste zvedli prst, zvolte .
 4. Zvedněte prst.
- ✓ Funkce je zapnutá.

Poznámka: Tuto funkci můžete rovněž zapnout při vaření s připojenou Flex zónou.

13.3 Vypnutí PanBoost

1. Zvolte varnou zónu.
 2. V oblasti nastavování nastavte jiný stupeň vaření.
- ✓ Funkce je vypnutá.

Poznámka: Aby se zabránilo vysokým teplotám, tato funkce se po 30 sekundách automaticky vypne.

14 Funkce udržování teploty

Tuto funkci můžete používat pro rozpouštění čokolády nebo másla a udržování teplých pokrmů.

14.1 Zapnutí Funkce udržování teploty

1. Zvolte varnou zónu.
 2. V oblasti nastavování se dotkněte .
- Svítlí .
- ✓ Funkce je zapnutá.

14.2 Vypnutí Funkce udržování teploty

1. Zvolte varnou zónu.
 2. Nastavte 0.
- Varná zóna a  se vypnou.
- ✓ Funkce je vypnutá.

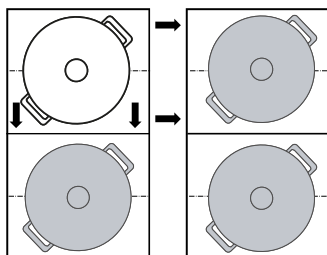
15 Převzetí nastavení

Pomocí této funkce můžete mezi jednotlivými varnými zónami přenášet stupeň ohřevu, nastavenou dobu vaření a zvolenou funkci vaření.

15.1 Převzetí nastavení

Požadavek: Nádobu přesuňte na varnou zónu, která není zapnutá a ještě jste ji nenastavili a na níž předtím nestála jiná nádoba.

1. Přesuňte nádobu.



Varná deska rozpozná nádobu. Za několik sekund se na displeji zobrazí možnost potvrzení přednastavení pro novou varnou zónu.

2. Potvrďte nastavení.

✓ Nastavení jsou přenesena na novou varnou zónu.

16 Assist

Vaření s asistencí je zárukou snadné přípravy pokrmů a vynikajících výsledků.

Když zvolíte požadovanou hodnotu, senzory nepřetržitě měří teplotu varné nádoby a udržují ji během celého procesu vaření konstantní.

Výhody

- Po dosažení zvolené teploty se tato teplota automaticky udržuje na konstantní hodnotě, čímž se šetří energie.
- Olej se nepřehřívá a pokrmy se nepřevaří.

16.1 PerfectFry Sensor

Vhodné pro vaření nebo redukování omáček, pečení palačinek, smažení vajec na másle, pro pečení zeleniny nebo steaků na požadovaný stupeň propečení s kontrolovanou teplotou.

Tato funkce je k dispozici na všech varných zónách, které jsou označeny .

Stupně teploty

Stupně teploty pro přípravu pokrmů.

Stupeň	Teplota	Funkce
1	120 °C	Vaření a redukování omáček, pečení zeleniny
2	140 °C	Opékání na olivovém oleji nebo na másle
3	160 °C	Pečení ryb a velkých potravin
4	180 °C	Smažení obalovaných, zmrazených a grilovaných pokrmů
5	215 °C	Vysokoteplotní gril a grilovací deska

Doporučené nádoby

Pro tuto funkci byly vyvinuty speciální nádoby, které zabezpečují optimální výsledky.

Doporučenou varnou nádobu zakoupíte prostřednictvím zákaznického servisu, specializované prodejny nebo v našem on-line obchodě www.bosch-home.com.

Poznámka: Můžete použít i jinou varnou nádobu. V závislosti na vlastnostech varné nádoby se ale může dosáhnout teplota lišit od zvoleného stupně teploty.

Zapnutí PerfectFry Sensor

- Postavte prázdnou nádobu na varnou zónu.
- Zvolte varnou zónu.
- Dotkněte se menu a zvolte  PerfectFry Sensor.

4. Pro návrat k hlavnímu zobrazení zvolte požadovaný stupeň teploty a dotkněte se .

✓ Funkce je zapnutá. Svítí stupeň teploty a .

✓ Ukazatel teploty svítí stále více červeně, dokud není dosažen požadovaný stupeň teploty. Poté zazní signál.

5. Do pánve dejte tuk na pečení a poté pokrm.

Vypnutí PerfectFry Sensor

1. Zvolte varnou zónu.

2. Nastavte 0.

✓ Funkce je vypnutá.

3. Pro opuštění funkce PerfectFry Sensor se dotkněte menu a přejděte na jiný režim vaření.

Doporučení pro vaření s PerfectFry Sensor

Následující tabulka obsahuje ideální stupně teploty pro vybrané pokrmy. Teplota  a doba přípravy  min závisí na množství, stavu a kvalitě potravin.

		 min
Maso		
Řízky	4	6-10
Řízky, obalované	4	6-10
Filet	4	6-10
Kotlety	3	10-15
Cordon bleu, vídeňský řízek	4	10-15
Steak, krvavý, silný 3 cm	5	6-8
Steak, středně propečený, silný 3 cm	5	8-12
Steak, propečený, silný 3 cm	4	8-12
Steak T bone, krvavý, silný 4,5 cm	5	10-15
Steak T bone, medium, 4,5 cm silný	5	20-30
Drůbeží prsa, silná 2 cm	3	10-20
Špek	2	5-8
Mleté maso	4	6-10
Hamburgery, silné 1,5 cm	3	6-15
Masové kuličky, průměr 2 cm	3	10-20
Párky	3	8-20
Chorizo, čerstvé uzeniny	3	10-20
Špízy, kebab	3	10-20
Gyros	4	7-12
Ryby a mořské plody		
Rybí filet	4	10-20
Rybí filet, obalovaný	4	10-20

	⌘	⌚ min
Pečená ryba, celá	3	10-20
Sardinky	4	6-12
Krevety, garnáti	4	4-8
Chobotnice, sépie	4	6-12
Vaječné pokrmy		
Volská oka na másle	2	2-6
Volská oka	4	2-6
Míchaná vejce	2	4-9
Omeleta	2	3-6
Francouzské toasty	3	4-8
Palačinky, bliny, tortily, tacos	5	1-3
Zelenina		
Pečené brambory	5	6-12
Hranolky	4	15-25
Bramboráky	5	2-4
Cibule, pečený česnek	2	2-10
Cibulové kroužky	3	5-10
Cuketa, lilek, paprika	2	4-12
Zelený chřest	3	4-15
Houby	4	10-15
Zelenina, dušená v oleji	1	10-20
Zelenina v těstíčku	4	5-10
Zmrazené potraviny		
Kuřecí nugety	4	10-15
Rybí prsty	4	8-12
Hranolky	5	4-8
Zmrazené směsi	3	6-10
Jarní závitky	4	10-30
Paštiky, krokety	5	3-8
Omáčky		
Rajská omáčka	1	25-35
Bešamelová omáčka	1	10-20
Sýrová omáčka	1	10-20
Sladké omáčky	1	15-25
Omáčky, redukované	1	25-35
Další		
Pečený sýr	3	7-10
Krutony	3	6-10
Opečený chléb	4	4-8
Instantní hotové pokrmy	1	5-10
Mandle, vlašské ořechy, piniová jádra, pražené	4	3-15
Popcorn	5	3-4

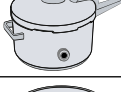
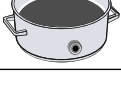
16.2 PerfectCook Sensor

Pomocí této funkce můžete pokrmy ohřívat, pozvolna vařit, dusit, vařit v tlakovém hrnci nebo smažit v hrnci s dostatečným množstvím oleje při kontrolované teplotě. Abyste mohli používat tyto funkce, potřebujete bezdrátový senzor vaření pro bezdrátové vaření.

Tato funkce je k dispozici u všech varných zón s bezdrátovým senzorem vaření na normální varné nádobě.

Stupně teploty

Stupně teploty pro přípravu pokrmů.

Stupeň	Teplota	Funkce	Nádoba
1	70 °C	Ohřívání a udržování teploty	
2	90 °C	Vaření	
3	100 °C	Uvedení do varu	
4	120 °C	Vaření v tlakovém hrnci	
5	180 °C	Smažení	

Informace k funkci PerfectCook Sensor

- Bezdrátový senzor vaření měří teplotu tekutiny přes silikonové dno, které je nasazené v nádobě. Pro správné měření musí být silikonové dno úplně zakryté měřenou tekutinou.
- Rámeček bezdrátového senzoru vaření a silikonové dno nasazené v nádobě musí být úplně suché, než můžete začít vařit.
- Bezdrátový senzor vaření během vaření neodstraňujte. Po skončení vaření senzor odstraňujte opatrně, protože může být horký.
- Pro úsporu energie používejte pokličku.
- Nádobu umístěte tak, aby bezdrátový senzor vaření směřoval k boční vnější ploše varné desky.
- Bezdrátový senzor vaření nikdy nenastavujte směrem k jiné horké nádobě, aby nedošlo k přehřátí.

Zapnutí PerfectCook Sensor

Požadavek: Spojte bezdrátový senzor vaření.

- Připevněte bezdrátový senzor vaření na nádobu.
 - Na požadovanou varnou zónu postavte nádobu s dostatečným množstvím tekutiny a přiklopte ji pokličkou.
 - Zvolte varnou zónu, na které se nachází nádoba s bezdrátovým senzorem vaření.
 - Dotkněte se menu a zvolte  PerfectCook Sensor.
 - Potom se dotkněte středu bezdrátového senzoru vaření.
 - Zvolte odpovídající stupeň teploty pro pokrm, který chcete vařit.
- ✓ Funkce je zapnutá.
 - ✓ Svítí stupeň teploty a . Indikace teploty svítí stále více červeně, až voda nebo olej dosáhne příslušné teploty, abyste mohli přidat pokrm, který chcete vařit. Zazní akustický signál.
- Po zaznění akustického signálu odklopte pokličku a vložte pokrm. Kynutí s přiklopenou pokličkou.

Vypnutí PerfectCook Sensor

1. Zvolte varnou zónu.
2. Nastavte 0.
- ✓ Funkce je vypnutá.
3. Pro opuštění PerfectCook Sensor se dotkněte menu a přejděte na jiný režim vaření.

Doporučení pro vaření s PerfectCook Sensor

Následující tabulka obsahuje ideální stupně teploty pro vybrané pokrmy. ℓ °C a ⊖ min závisí na množství, stavu a kvalitě potravin.

Ohřívání a udržování teploty

	ℓ °C	⊖ min
Ohřívání guláše	70	10–20
Ohřívání svařeného vína	70	5–15

– Mírné vaření

	ℓ °C	⊖ min
Maso		
Párky	90	10–20

Ryby

Dušená ryba	90	15–20
-------------	----	-------

Vaječné pokrmy

Pošírovaná vejce	90	2–5
------------------	----	-----

Brambory

Bramborové knedlíčky	90	30–40
----------------------	----	-------

Těstoviny a obilné pokrmy

Rýže	90	25–35
Rýže parboiled	90	25–35
Celozrnná rýže	90	45–55
Rýže, basmati, thajská	90	8–12
Divoká rýže	90	20–30
Polenta	90	3–8
Krupicová kaše	90	5–10

Polévky

Instantní krémové polévky	90	10–15
---------------------------	----	-------

Dezerty

Mléčná rýže	90	40–50
Ovesná kaše	90	10–15
Čokoládový pudink	90	3–5

Další

Mléko	90	3–10
-------	----	------

– Vaření

	ℓ °C	⊖ min
Maso		
Masový karbanátek	100	20–30
Slepice	100	60–90
Telecí	100	60–90
Vaječné pokrmy		
Vařená vejce	100	5–10
Zelenina a luštěniny		
Brokolice	100	10–20

	ℓ °C	⊖ min
Květák	100	10–20
Růžičková kapusta	100	30–40
Zelené fazolky	100	15–30
Cizrna	100	60–90
Hrách	100	15–20
Čočka	100	45–60

Brambory

Gnocchi	100	3–6
Brambory, vařené	100	30–45
Sladké brambory	100	30–45

Těstoviny a obilné pokrmy

Semolinové těstoviny	100	7–10
Čerstvé těstoviny	100	3–5
Celozrnné těstoviny	100	7–10
Semolinové těstoviny, plněné	100	15–20
Čerstvé těstoviny, plněné	100	5–8
Quinoa	100	10–12

Polévky

Domácí vývary	100	60–90
Instantní polévky	100	5–10

Dezerty

Kompot	100	15–25
--------	-----	-------

Zmrazené potraviny

Zelené fazolky	100	15–30
----------------	-----	-------

Vaření v tlakovém hrnci

	ℓ °C	⊖ min
Maso		
Slepice	120	15–25
Telecí	120	15–25

Zelenina a luštěniny

Zelenina	120	3–6
Cizrna	120	25–35
Čočka	120	10–20
Fazole	120	25–35

Brambory

Brambory	120	10–20
Sladké brambory	120	10–20

Těstoviny a obilné pokrmy

Rýže	120	6–8
Celozrnná rýže	120	12–18

Polévky

Domácí vývar	120	20–30
--------------	-----	-------

Smažení ve velkém množství oleje

Při rozehtávání oleje používejte pokličku, pokrm pečte bez pokličky.

	ℓ °C	⊖ min
Maso		
Části kuřete	180	10–15
Masový karbanátek	180	10–15

	°C	min
Ryby		
Ryba v pивním těstíčku, obalovaná	180	10–15
Zelenina a luštěniny		
Zelenina v pивním těstíčku, obalovaná	180	4–8
Žampiony, obalované nebo v pивním těstíčku	180	4–8
Dezerty		
Koblihy, donuty a vdolky	180	5–10
Zmrazené potraviny		
Hranolky	180	4–8

16.3 Bezdrátový senzor vaření

Pro použití PerfectCook Sensor si musíte zakoupit bezdrátový senzor vaření. Bezdrátový senzor vaření můžete zakoupit u zákaznického servisu, v našem internetovém obchodě nebo ve specializovaných prodejnách www.bosch-home.com.

Spojení bezdrátového senzoru vaření

Pro spojení bezdrátového senzoru vaření s ovládacím panelem postupujte následovně:

1. Otevření základních nastavení → *Strana 20*
2. Zvolte nastavení senzoru vaření a zvolte možnost „Přidat nový senzor vaření“.
3. Během 30 sekund krátce stiskněte uprostřed bezdrátový senzor vaření.
 - Po několika sekundách se na displeji zobrazí výsledek spojení mezi senzorem vaření a ovládacím panelem.

Výsledek

- ✓ Bezchybné spojení PerfectCook Sensor je k dispozici.

Výsledek

- ✗ Chybné spojení
 - Chyba v komunikaci
 - Zopakujte proces spojení. Pokud je výsledek i nadále ✗, kontaktujte zákaznický servis.
- ✗ Chybné spojení
 - Chyba v komunikaci prostřednictvím Bluetooth. Zopakujte proces spojení.
 - Během 30 sekund po zvolení varné zóny jste nestiskli uprostřed bezdrátový senzor vaření. Zopakujte proces spojení.
 - Baterie bezdrátového senzoru vaření je vybitá. Vyměňte baterie, resetujte bezdrátový senzor vaření a opakujte proces spojení.

Resetování bezdrátového senzoru vaření

1. Podržte cca 8–10 sekund uprostřed stisknutý senzor vaření.
 - ✓ Během toho se třikrát rozsvítí LED ukazatel bezdrátového senzoru vaření.
 - ✓ Při třetím rozsvícení LED dojde k resetování.
2. Už nedržte bezdrátový senzor vaření uprostřed stisknutý.
- ✓ Jakmile LED zhasne, je bezdrátový senzor vaření resetovaný.
3. Zopakujte proces spojení od bodu 2.

Nastavení bodu varu

Bod, kdy se začne vařit voda, závisí na nadmořské výšce vašeho bydliště. Pokud se voda vaří příliš nebo málo, lze bod varu nastavit. Za tímto účelem:

Zvolte nastavení „Nastavení bodu varu“ v .

→ *"Základní nastavení", Strana 20*

Základní nastavení je standardně nastavené na 200–400 m. Pokud se vaše bydliště nachází v této výšce nad mořem, tak nemusíte bod varu nastavovat. V jiném případě zvolte nastavení, které odpovídá nadmořské výšce vašeho bydliště.

Poznámka: Teplota 3/100 °C stačí k efektivnímu vaření. Pro intenzivnější vaření zvolte nižší výšku.

17 Bezdrátový senzor vaření

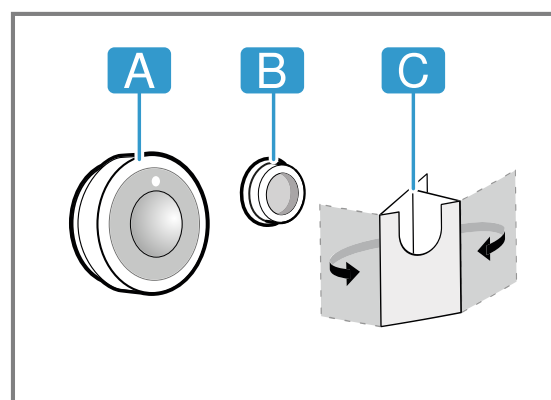
Pro použití PerfectCook Sensor si musíte zakoupit bezdrátový senzor vaření. Bezdrátový senzor vaření můžete zakoupit u zákaznického servisu, v našem internetovém obchodě nebo ve specializovaných prodejnách www.bosch-home.com.

17.1 Rozsah dodávky

Po vybalení zkontrolujte všechny díly, zda nedošlo k poškození při přepravě a zda je dodávka kompletní.

- **A** Bezdrátový senzor vaření
- **B** Silikonová nálepka

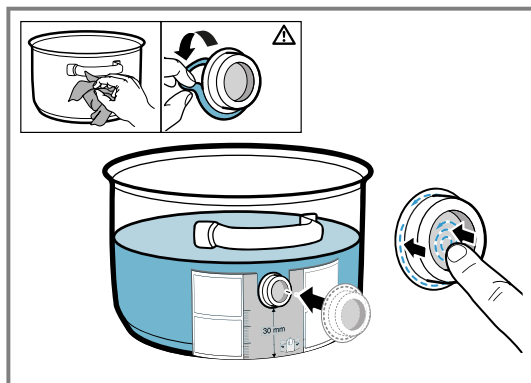
- **C** Šablona



17.2 Nalepení silikonové nálepky

Silikonová nálepka slouží k připevnění senzoru vaření k nádobě. Připevnění na nádobu:

1. Místo přilepení na nádobě nesmí být mastné. Nádobu umyjte, dobře osušte a místo přilepení otřete např. lihem.
2. Sejměte ochrannou fólii ze silikonové nálepky. Pomocí dodané šablony nalepte silikonovou nálepku v příslušné výšce na vnější stranu nádoby.

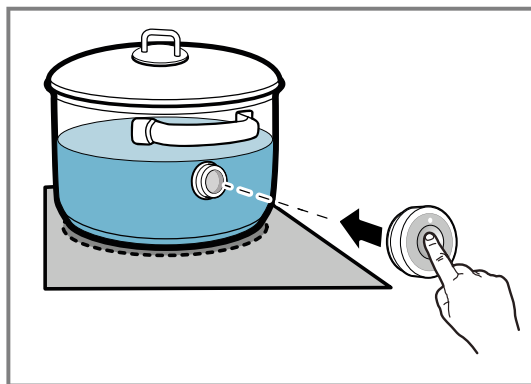


3. Přitlačte celou plochu i vnitřní část silikonové nálepky.
4. Nechte lepidlo hodinu zaschnout. Během této doby nádobu nepoužívejte a nemýjte.

Poznámka: Když se silikonová nálepka odlepí, použijte novou. V případě potřeby si můžete zakoupit sadu pěti silikonových nálepek ve specializovaných prodejnách, u našeho zákaznického servisu nebo na našich oficiálních webových stránkách www.bosch-home.com při uvedení čísla zboží 17007119. Všechna lepidla při skladování časem ztrácí účinnost. Abyste tomu zabránili, položte silikonová dna ihned po obdržení do nádob.

17.3 Připevnění bezdrátového senzoru vaření

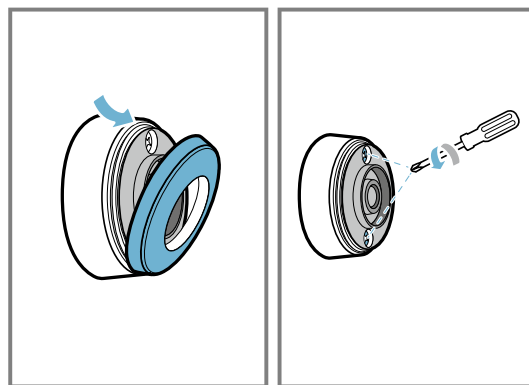
1. Před připevněním senzoru vaření zajistěte, aby byla silikonová nálepka zcela suchá.
2. Senzor vaření připevněte na silikonovou nálepku tak, aby se perfektně přizpůsobil.



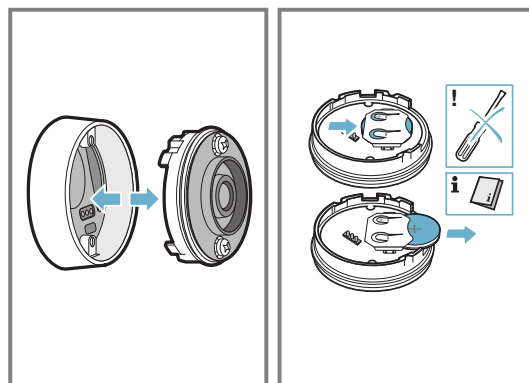
17.4 Výměna baterie

Když se LED na bezdrátovém senzoru vaření po stisknutí nerozsvítí, je vybitá baterie. Výměna baterie:

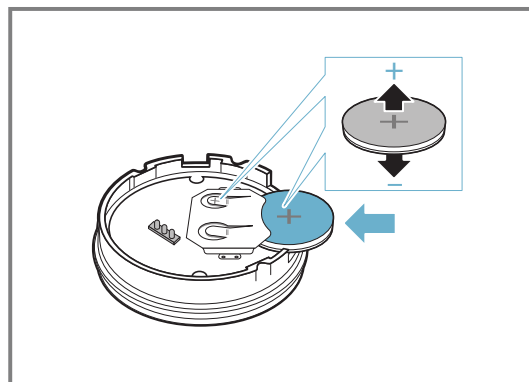
1. Od spodní části senzoru vaření odtáhněte silikonový kryt a šroubovákem odstraňte oba šrouby.



2. Otevřete kryt senzoru vaření a vyjměte baterii z držáku.



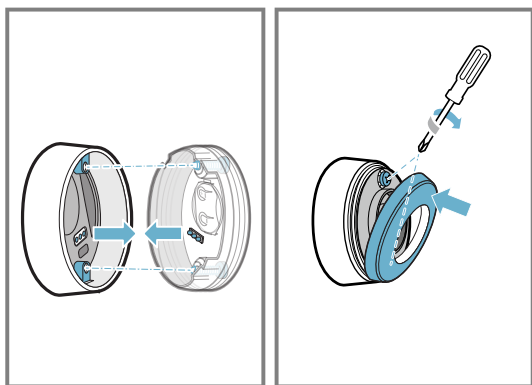
3. Vložte novou baterii a dodržujte správnou polaritu. Používejte pouze kvalitní baterie typu CR2032.



Poznámka: Pro odstranění baterie nepoužívejte předměty z kovu. Nedotýkejte se připojovacích bodů baterie.

4. Zavřete uzávěr senzoru vaření. Otvory pro šrouby na uzávěru se musí krýt s prohlubněmi na spodní části

krytu. Šroubovákem utáhněte šrouby a na spodní část senzoru upevněte silikonový kryt.



17.5 Čištění

Senzor vaření

Čistěte vlhkým hadrem. Nedávejte do myčky nádobí a nenamáčejte ho.

Když senzor vaření nepoužíváte, odstraňte ho z nádoby a uložte ho na čistém, bezpečném místě v dostatečné vzdálenosti od zdrojů tepla.

Silikonová nálepka

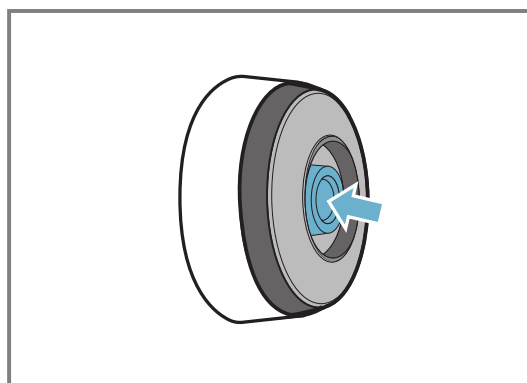
Před nalepením senzoru vaření ji vyčistěte a osušte. Lze mýt v myčce nádobí.

Poznámka: Nádobu se silikonovou nálepkou nenechávejte v mycím roztoku delší dobu.

Okénko bezdrátového senzoru vaření

Okénko udržíte čisté a suché. Přitom je důležité:

1. Pravidelně odstraňujte nečistoty a mastnotu.
2. K čištění používejte hadr nebo vatové tyčinky a prostředek na čištění oken.



Poznámky

- Pro čištění varné desky nepoužívejte tvrdé a drsné předměty, jako kartáče nebo drsné houbičky, a abrazivní prostředky.
- Abyste okénko bezdrátového senzoru vaření neznečistili nebo nepoškrábali, nedotýkejte se ho prsty.

17.6 Prohlášení o shodě

Společnost BSH Hausgeräte GmbH tímto prohlašuje, že spotřebič s funkcí bezdrátového senzoru vaření splňuje základní požadavky a ostatní příslušná ustanovení směrnice 2014/53/EU.

Podrobné prohlášení o shodě podle směrnice RED najdete na www.bosch-home.com na stránce spotřebiče v části Doplňující dokumenty.

Loga a značka Bluetooth® jsou registrované ochranné známky a vlastnictví společnosti Bluetooth SIG, Inc., a jakékoli použití těchto značek společností BSH Hausgeräte GmbH je licencované. Veškeré ostatní značky a obchodní názvy jsou vlastnictví příslušných firem.

18 Asistent pro přípravu pokrmů

Pomocí této funkce lze připravovat všechny druhy pokrmů. Spotřebič za vás zvolí optimální nastavení. Recepty funkce PerfectCook Sensor jsou k dispozici až po připojení bezdrátového senzoru vaření.

18.1 Zapnutí asistenta pro přípravu pokrmů

1. Zvolte varnou zónu.
2. Dotkněte se menu a zvolte .

3. Zvolte požadovanou skupinu programů a pokrm.
4. Postupujte podle pokynů na displeji.

18.2 Přerušení asistenta pro přípravu pokrmů

1. Zvolte varnou zónu.
 2. Dotkněte se menu a přejděte na jiný režim vaření.
- ✓ Funkce je vypnutá.

19 Dětská pojistka

Varná deska je vybavená dětskou pojistkou. Díky ní nemohou děti zapnout varnou desku.

19.1 Zapnutí Dětská pojistka

Požadavek: Všechny varné zóny musí být vypnuté.

1. Dotkněte se .
 2. Dotkněte se  a postupujte podle pokynů na displeji.
- ✓ Varná deska je zablokována.

19.2 Vypnutí Dětská pojistka

- Řiďte se pokyny na displeji.
- ✓ Zablokování se zruší.

19.3 Automatická dětská pojistka

Dětskou pojistku můžete také nechat aktivovat automaticky po každém vypnutí varné desky.

Postup pro zapnutí a vypnutí funkce najdete v kapitole
Základní nastavení → *Strana 20*.

20 Blokování při utírání

Pomocí této funkce můžete zablokovat ovládací panel pro čištění, aby nedošlo k nežádoucí změně nastavení. Zablokování nemá vliv na hlavní vypínač.

20.1 Zapnutí Blokování při utírání

- ▶ Dotkněte se . Zazní akustický signál.
- ✓ Ovládací panel se na 30 sekund zablokuje.
- ✓ Za 30 sekund zazní akustický signál a ovládací panel se odblokuje.

20.2 Vypnutí Blokování při utírání

Pro předčasné zrušení funkce postupujte podle pokynů na displeji.

21 Individuální bezpečnostní vypnutí

Když je varná zóna delší dobu v provozu a nezměníte žádné nastavení, zapne se bezpečnostní funkce. Na displeji se zobrazí hlášení a varná zóna nehřeje.

Pro vypnutí zobrazení a opětovné nastavení varné zóny se dotkněte libovolného tlačítka.

22 Základní nastavení

Základní nastavení spotřebiče můžete nastavit podle svých potřeb.

22.1 Přehled základních nastavení

Nastavení	Popis a volitelné možnosti
Jazyk	Změna jazyka displeje spotřebiče.
Home Connect	Pomocí této funkce můžete spotřebič spojit s domácí sítí a mobilním zařízením.
Ovládání digestoře prostřednictvím varné desky	Pomocí této funkce můžete ovládat určité funkce digestoře pomocí varné desky.
Akustické signály	Pomocí této funkce můžete zvolit výstražné akustické signály, které má spotřebič vydávat.
Délka výstražného akustického signálu	Pomocí této funkce můžete změnit délku výstražného akustického signálu.
Zvuky tlačítek	Pomocí této funkce můžete zvolit, zda má spotřebič vydávat akustické signály při dotknutí tlačítek na dotykovém displeji.
Jas displeje	Změna jasu displeje.
FlexInduction	Pomocí této funkce můžete nastavit režim zapnutí funkce po zapnutí varné desky: dvě nezávislé varné zóny nebo jedna varná zóna.
MoveMode	Pomocí této funkce můžete změnit přednastavené stupně vaření tří oblastí vaření zóny Flex.

Nastavení	Popis a volitelné možnosti
Dětská pojistka	Pomocí této funkce můžete automaticky zablokovat varnou desku, abyste zabránili nežádoucímu použití dětmi.
Rychlá volba	Pomocí této funkce můžete rychle zapnout stupeň vaření na hlavním zobrazení.
Logo značky	Pomocí této funkce můžete nastavit, zda se má při zapnutí varné desky zobrazit logo značky.
ReStart	Pomocí této funkce můžete nastavit, jak dlouho si spotřebič pamatuje naposledy použitá nastavení, když ho vypnete.
Omezení výkonu	Můžete v případě potřeby omezit celkový výkon varné desky podle podmínek vaší elektroinstalace. Dostupná nastavení závisí na maximálním výkonu varné desky. Přesné údaje najdete na typovém štítku. Když je funkce zapnutá a výkon varné desky dosáhne nastaveného limitu, zobrazí se  a nemůžete už zvolit vyšší stupeň vaření.
Ukazatel spotřeby energie	Zobrazuje celkovou spotřebu energie mezi zapnutím a vypnutím varné zóny v kWh. Přesnost ukazatele je mimo jiné závislá na kvalitě napětí elektrické sítě.
Senzor vaření	Přidání nového bezdrátového senzoru vaření.
Nastavení bodu varu	Zadání nadmořské výšky bydliště, aby senzor vaření fungoval přesněji.
Test nádobí	Pomocí této funkce můžete zkontrolovat kvalitu nádobí.

Nastavení	Popis a volitelné možnosti
Informace o spotřebiči	Pomocí této funkce si můžete zobrazit informace o spotřebiči.
Nastavení z výroby	Resetování všech nastavení na nastavení z výroby.

22.2 Zobrazení základních nastavení

Požadavek: Všechny varné zóny musí být vypnuté.

1. Dotkněte se **Ÿ**.
2. Chcete-li procházet dostupná nastavení, přejíždějte prstem.
3. Pro zobrazení podnabídky a zvolení požadované volitelné možnosti se dotkněte některého nastavení. Pro návrat k předchozí nabídce se v podnabídce dotkněte **◀**.
4. Před opuštěním základních nastavení uložte nebo zrušte nastavení v potvrzovací obrazovce.
5. Pro opuštění se dotkněte **X**.

23 Test nádobí

Kvalita nádobí má velký vliv na rychlost a výsledek vaření.

Pomocí této funkce můžete zkontrolovat kvalitu nádobí. Před provedením kontroly se ujistěte, že je velikost dna nádobí shodná s velikostí použité varné zóny. Přístup je přes základní nastavení. → *Strana 20*

23.1 Provedení Test nádobí

Flexibilní varná zóna je nastavená jako jediná varná zóna tak, že se zkontroluje jen jedna nádoba.

1. Nádobu s cca 200 ml vody postavte při pokojové teplotě doprostřed varné zóny, která nejlépe odpovídá velikosti dna nádobí.
2. Zvolte základní nastavení a vyberte možnost Test vhodnosti nádobí.
3. Postupujte podle pokynů na displeji.
- ✓ Za 10 sekund se na ukazateli varných zón zobrazí výsledek.

Poznámka: Pro zapnutí funkce se vraťte do nabídky základních nastavení a zvolte Test nádobí.

24 Home Connect

Tento spotřebič může být zapojen do sítě. Pro ovládání funkcí pomocí aplikace Home Connect, přizpůsobení základních nastavení nebo ke kontrole aktuálního provozního stavu spojte svůj spotřebič s mobilním koncovým přístrojem.

Služby Home Connect nejsou dostupné v každé zemi. Dostupnost funkce Home Connect závisí na dostupnosti služeb Home Connect ve vaší zemi. Informace k tomuto viz: www.home-connect.com.

Aplikace Home Connect vás provede celým procesem přihlášení. Postupujte podle pokynů a dodržujte upozornění v aplikaci Home Connect.

Poznámky

- Dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené v tomto návodu k použití a zajistěte, aby byly dodržovány i v tom případě, pokud budete spotřebič obsluhovat pomocí aplikace Home Connect.
→ *"Bezpečnost", Strana 2*
- Ovládání na spotřebiči má vždy přednost. V této době není možné ovládání pomocí aplikace Home Connect.
- V pohotovostním režimu v síti je spotřeba spotřebiče max. 2 W.

24.1 Nastavení Home Connect

Požadavky

- Spotřebič je připojený k elektrické síti a je zapnutý.
- Máte mobilní koncové zařízení s aktuální verzí operačního systému iOS nebo Android, např. chytrý telefon.
- Spotřebič má na místě instalace příjem domácí sítě WLAN (Wi-Fi).
- Mobilní koncové zařízení a spotřebič jsou v dosahu signálu wifi domácí sítě.

1. Načtete následující QR kód.



Pomocí QR kódu můžete nainstalovat aplikaci Home Connect a spojit ji se spotřebičem.

2. Postupujte podle pokynů v aplikaci Home Connect.

24.2 Přehled nastavení Home Connect

V základních nastaveních varné desky můžete pro Home Connect přizpůsobit nastavení a nastavení sítě. Na varné desce se zobrazí nastavení "Nastavení pomocí funkce asistence", pokud varná deska není připojená k domácí síti. Všechna ostatní nastavení se na varné desce zobrazí tehdy, pokud je vytvořené připojení k domácí síti.

Nastavení	Popis a volitelné možnosti
Nastavení pomocí funkce asistence	Varnou desku můžete přihlásit k domácí síti automaticky nebo manuálně. ■ Nastavení pomocí funkce asistence (automatické připojení k domácí síti).¹ ■ Nastavení pomocí funkce asistence: bez funkce WPS (manuální přihlášení do domácí sítě).
Připojení k aplikaci	Varnou desku můžete připojit k jednomu nebo více účtům Home Connect.
Nastavení pomocí aplikace	■ Vypnuté: V aplikaci je zobrazený pouze aktuální stav varné desky. ■ Zapnuté¹: Můžete poslat nastavení vaření z aplikace do varné desky. Poslaná nastavení vaření musíte na varné desce potvrdit.
Wi-Fi	Vysílací modul varné desky lze vypnout a zrušit tak připojení k WLAN. ■ Deaktivované: Vysílací modul vypnutý. ■ Aktivované¹: Vysílací modul připojený.
Zrušení připojení k síti	Uložená připojení k domácí síti můžete kdykoli zrušit. Připojení k síti se zruší také tehdy, pokud varnou desku vrátíte na nastavení z výrobního závodu.
Informace o spotřebiči	Můžete si zobrazit informace k Home Connect a k síti.

24.3 Symbol WLAN

Ukazatel WLAN v hlavním zobrazení se mění v závislosti na stavu a kvalitě připojení a dostupnosti serveru Home Connect.

Když symbol podržíte stisknutý minimálně 2 sekundy, zobrazí se na displeji popis symbolu.

24.4 Deaktivace připojení k síti

- ▶ Jděte na základní nastavení a zvolte nastavení „Zrušit spojení se sítí“.
- ✓ Spojení s WLAN (N) se deaktivuje.

24.5 Změna nastavení pomocí aplikace Home Connect

Pomocí aplikace Home Connect můžete měnit nastavení varných zón a poslat je do varné desky.

Požadavky

- Varná deska je připojená k domácí síti a aplikaci Home Connect.
- Abyste mohli varnou desku nastavovat pomocí aplikace Home Connect, musí být zapnuté základní nastavení "Nastavení pomocí aplikace". Ve stavu při dodání je základní nastavení zapnuté. Pokud je přenos nastavení deaktivovaný, v aplikaci Home Connect se zobrazují pouze provozní stavy varné desky.

1. Provedte nastavení v aplikaci Home Connect a pošlete ho do varné desky.
Postupujte podle pokynů v aplikaci Home Connect. Nastavení, která odešlete z aplikace Home Connect k varné desce, musíte na varné desce potvrdit.
- ✓ Když se nastavení vaření přenáší na varnou zónu, zobrazí se na displeji hlášení.
2. Pro potvrzení nastavení klepněte na "Převzít".
3. Pro odmítnutí nastavení klepněte na "Zrušit".

24.6 Aktualizace softwaru

Pomocí funkce aktualizace softwaru se aktualizuje software spotřebiče, např. kvůli optimalizaci, odstraňování potíží, pro bezpečnostní aktualizace a další funkce a služby.

Předpokladem je, že jste zaregistrovaný uživatel Home Connect, máte na svém mobilním koncovém zařízení nainstalovanou aplikaci a jste připojeni k serveru Home Connect.

Jakmile je k dispozici aktualizace softwaru, budete o tom informováni aplikací Home Connect a pomocí aplikace můžete spustit aktualizaci softwaru. Po úspěšném stažení můžete spustit instalaci pomocí aplikace Home Connect, pokud jste v domácí WLAN síti (WiFi). Aplikace Home Connect vás bude informovat o úspěšné instalaci.

Aktuální verzi softwaru najdete v aplikaci Home Connect pod informacemi k příslušnému domácímu spotřebiči.

Poznámky

- Aktualizace softwaru se skládá ze dvou kroků.
 - Jako první krok se provede stažení.
 - Jako druhý krok se provede instalace do spotřebiče.
- Během stahování můžete spotřebič dále používat. V závislosti na osobním nastavení v aplikaci je možné aktualizaci softwaru stahovat také automaticky.
- Instalace trvá několik minut. Během instalace nemůžete spotřebič používat.
- V případě bezpečnostních aktualizací doporučujeme pokud možno rychlé provedení instalace.

24.7 Vzdálená diagnostika

Zákaznický servis může získat k vašemu spotřebiči přístup prostřednictvím vzdálené diagnostiky, pokud se na zákaznický servis obrátíte s příslušným přáním, pokud je váš spotřebič spojený se serverem Home Connect a v zemi, ve které spotřebič používáte, je vzdálená diagnostika k dispozici.

Tip: Další informace a rovněž informace k dostupnosti vzdálené diagnostiky ve vaší zemi najdete na lokálních webových stránkách v oblasti pro servis/podporu: www.home-connect.com.

24.8 Ochrana údajů

Dodržujte pokyny týkající se ochrany osobních údajů.

Při prvním připojení vašeho spotřebiče k domácí síti spojené s internetem přenesete váš spotřebič níže uve-

¹ Tovární nastavení

dené kategorie údajů na server Home Connect (první registrace):

- Jednoznačná identifikace spotřebiče (sestavující z kódů spotřebiče a MAC adresy integrovaného komunikačního modulu Wi-Fi).
- Bezpečnostní certifikát komunikačního modulu Wi-Fi (pro informačnětechnické zabezpečení spojení).
- Aktuální verze softwaru a hardwaru vašeho domácího spotřebiče.

- Stav případného předchozího resetování na nastavení z výroby.

Při této první registraci se připraví použití funkcí Home Connect a je nutná až v okamžiku, kdy chcete poprvé použít funkce Home Connect.

Poznámka: Dbejte na to, že funkce Home Connect lze používat jen ve spojení s aplikací Home Connect. Informace o ochraně osobních údajů si můžete zobrazit v aplikaci Home Connect.

25 Ovládání digestoře prostřednictvím varné desky

Pokud varná deska a digestoř podporuje Home Connect, spojte spotřebiče v aplikaci Home Connect. Spojte oba spotřebiče pomocí Home Connect a postupujte podle pokynů v aplikaci.

Poznámky

- Ovládání na digestoři má vždy přednost. V této chvíli není možná obsluha pomocí ovládání digestoře na varné desce.
- Spojení s digestoři můžete vytvořit pouze pomocí aplikace Home Connect.

25.1 Zrušit nastavení Home Connect

Pokud se vyskytnou problémy při spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) nebo pokud chcete spotřebič přihlásit v jiné domácí síti WLAN (Wi-Fi), můžete nastavení Home Connect zrušit.

Poznámka: Když nastavení Home Connect zrušíte, zruší se také spojení s případně spojenou digestoří.

1. Pro otevření základních nastavení klepněte na .
2. Zvolte nastavení "Ovládání digestoře".
3. Klepněte na "Zrušit spojení".

25.2 Ovládání digestoře prostřednictvím varné desky

V základních nastaveních varné desky můžete nastavit reakci digestoře v závislosti na zapnutí a vypnutí varné desky nebo jednotlivých varných zón.

25.3 Přehled nastavení ovládání digestoře

V základních nastaveních varné desky můžete nastavit reakci digestoře v závislosti na zapnutí a vypnutí varné desky nebo jednotlivých varných zón.

Na displeji jsou zobrazená nastavení jen tehdy, když je spotřebič spojený s digestoří.

Pomocí ovládacích prvků varné desky můžete provádět další nastavení.

Nastavení ventilátoru

1. Ve stavovém řádku klepněte na .
2. V oblasti nastavení zvolte stupeň ventilátoru. Můžete zvolit mezi stupni 1, 2 a 3. Pro nastavení intenzivního stupně klepněte na **boost**  nebo **power boost** .

Vypnutí ventilátoru

1. Ve stavovém řádku klepněte na .
2. Zvolte stupeň ventilátoru 0.

Zapnutí automatického provozu

1. Ve stavovém řádku klepněte na .
 2. V oblasti nastavování klepněte na **auto**.
- ✓ auto svítí červeně.
 - ✓ Při vzniku par se ventilátor spustí automaticky.

Vypnutí automatického provozu

1. Ve stavovém řádku klepněte na .
2. Zvolte stupeň ventilátoru 0.

Nastavení osvětlení digestoře

Světlo digestoře můžete zapínat a vypínat pomocí ovládacího panelu varné desky.

- Pro zapnutí osvětlení klepněte ve stavovém řádku na .

Nastavení ¹	Výběr	Popis
Ovládání ventilátoru (automatické spuštění)	▪ Vypnuto – Digestoř se musí v případě potřeby zapnout manuálně. ▪ Zapnuto s automatickým režimem² – Digestoř se zapne při zapnutí varné zóny v automatickém režimu. ▪ Zapnuto se standardním režimem – Digestoř se spustí při zapnutí varné zóny s pevně stanoveným stupněm.	Můžete nastavit, zda a jak se zapne ventilátor, když zapnete varnou desku.

¹ V závislosti na vybavení spotřebiče

² Tovární nastavení (může se lišit podle typu spotřebiče)

Nastavení ¹	Výběr	Popis
Doběh ventilátoru	- Ventilátor vypnutý. - Zapnout v automatickém režimu.² - Zapnout se standardním doběhem ventilátoru. - Beze změny nastavení ventilátoru při vypnutí varné desky.	Můžete nastavit, zda a jak ventilátor běží dál, když vypnete varnou desku.
Automatické zapnutí světla	- Vyp. - Zapnuté² – Osvětlení se zapne při zapnutí varné desky.	Můžete nastavit, zda se osvětlení digestoře zapne automaticky s varnou deskou.
Automatické vypnutí světla	- Vypnutá² - Zapnuté – Osvětlení se vypne při vypnutí varné desky.	Můžete nastavit, zda se osvětlení digestoře vypne automaticky s varnou deskou.
Zrušit spojení	-	Pomocí tohoto nastavení zrušíte uložená připojení k domácí síti a spojení s digestoří.

26 Čištění a ošetřování

26.1 Čisticí prostředky

Vhodné čisticí prostředky a škrabku na sklo zakoupíte u zákaznického servisu, v internetovém obchodě nebo v obchodech.

POZOR

Nevhodné čisticí prostředky mohou poškodit povrchy spotřebiče.

- ▶ Nikdy nepoužívejte nevhodné čisticí prostředky.
- ▶ Nepoužívejte čisticí prostředky, dokud je varná deska ještě horká. Může to způsobit označení na povrchu.

Nevhodné čisticí prostředky

- Nežředěný oplachovací prostředek
- Čistič pro myčky nádobí
- Abrasivní prostředky
- Agresivní čisticí prostředky, např. spreje na pečicí trouby nebo odstraňovače skvrn
- Drsné houbičky
- Vysokotlaké a parní čističe

26.2 Čištění varné desky

Varnou desku čistěte po každém použití, aby nedošlo k připečení zbytků po vaření.

Požadavek: Varná deska musí být studená. Pouze v případě skvrn od cukru, rýžového škrobu, plastu nebo hliníkové fólie nenechte varnou desku vychladnout.

1. Intenzivní nečistoty odstraňte pomocí škrabky na sklo.
 2. Varnou desku vyčistěte čisticím prostředkem na sklokeramiku.
- Řiďte se pokyny pro čištění uvedenými na obalu čisticího prostředku.

Tipy

- Speciální houbičkou na sklokeramiku dosáhnete dobrého vyčištění.
- Když zajistíte, aby byla dna nádob čistá, zůstane povrch varné desky v dobrém stavu.

26.3 Čištění profilů

Pokud se po použití na profilech nacházejí nečistoty nebo skvrny, vyčistěte je.

Poznámka: Nepoužívejte škrabku na sklo.

1. Umyjte ho teplou mýdlovou vodou a měkkým hadrem. Nové houbové utěrky před použitím důkladně propláchněte.
2. Osušte měkkým hadrem.

27 Odstranění poruch

Menší poruchy vašeho přístroje můžete odstranit vlastními silami. Před kontaktováním zákaznické služby využijte informací o odstraňování poruch. Vyvarujete se tak zbytečných nákladů.

Tip: Spojte spotřebič trvale s aplikací Home-Connect, abyste si zajistili automatické aktualizace softwaru. Tím se odstraňují chyby, provádí se zdokonalení výkonu a nahrávají se nové funkce.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze vyškolený odborný personál.

¹ V závislosti na vybavení spotřebiče

² Tovární nastavení (může se lišit podle typu spotřebiče)

- Pokud má spotřebič závadu, kontaktujte zákaznický servis.
→ "Zákaznický servis", Strana 27

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- V případě poškození síťového kabelu nebo přívodního kabelu spotřebiče je nutné ho vyměnit za speciální síťový kabel nebo speciální přívodní kabel spotřebiče, který lze obdržet u výrobce nebo v jeho zákaznickém servisu.
- V případě poškození síťového kabelu tohoto spotřebiče musí být tento obnoven vyškoleným odborným personálem.

27.1 Varovná upozornění

Pokud se vyskytne problém, na displeji se automaticky zobrazí upozornění, varování nebo chybová hlášení. Pro odstranění problému se řiďte pokyny na dotykovém displeji. V případě potřeby kontaktujte zákaznický servis a sdělte mu přesný chybový kód.

Poznámky

- Pokud dojde k chybě, spotřebič se nepřepne do režimu s nízkou spotřebou energie.
- Z důvodu ochrany elektronických součástí spotřebiče před přehřátím nebo před kolísáním napětí může varná deska dočasně snížit stupeň výkonu.

27.2 Upozornění na displeji

Závada	Příčina a řešení závady
Varnou desku nelze zapnout.	Přerušené napájení. ► Pomocí jiných elektrických spotřebičů zkontrolujte, zda nedošlo k výpadku elektrického proudu. Spotřebič není zapojený podle schématu elektrického připojení. ► Zapojte spotřebič podle schématu elektrického připojení. Porucha elektroniky. ► Pokud nelze poruchu odstranit, kontaktujte zákaznický servis.
Dotykový displej nereaguje nebo je zablokovaný.	Ovládací panel je vlhký nebo je zakrytý nějakým předmětem. ► Osušte ovládací panel nebo odstraňte předmět.
Nelze zvýšit stupeň vaření varné zóny.	Byl omezen celkový výkon varné desky. ► Celkový výkon přizpůsobte v základních nastaveních pod nastavením Maximální příkon. ► Hodně velká nádoba může ovlivnit maximální stupeň vaření na stejné polovině varné desky. Znovu umístěte nádobu.
Akustický signál	Na dotykovém displeji se nachází nějaký předmět. 1. Odstraňte předmět a varnou desku nastavte znovu. 2. Nastavte na ovládací panel horké nádoby.
Varná deska reaguje nezvykle nebo ji nelze správně ovládat.	Vyskytla se porucha elektroniky. 1. Spotřebič vypněte pomocí domovní pojistky nebo jističe v pojistkové skříni. 2. Počkejte několik sekund a spotřebič znovu zapojte.
Jedna nebo všechny varné zóny se automaticky vypnuly.	Elektronika je přehřátá a vypnula jednu nebo všechny varné zóny. V oblasti ovládacího panelu stojí horká nádoba. Z důvodu ochrany elektroniky se varná zóna vypnula. Varná zóna je přehřátá a z důvodu ochrany pracovní plochy se vypnula.
Nelze aktivovat funkci přenesení nastavení.	Porucha elektroniky. ► Pro potvrzení ukazatele poruchy stiskněte libovolný senzor. Vařte jako obvykle, nepoužívejte funkci Převzetí nastavení. Kontaktujte zákaznický servis.
Nelze aktivovat varnou zónu Flex-Plus.	Porucha elektroniky. ► Pro potvrzení ukazatele poruchy stiskněte libovolný senzor. Na ostatních varných zónách můžete vařit dál. Kontaktujte zákaznický servis.
E7010	Varná deska se nemůže spojit s domácí sítí nebo digestoří. 1. Potvrďte chybové hlášení, za tímto účelem se dotkněte libovolného senzorového políčka. Můžete vařit jako obvykle, bez připojení. 2. Pokud problém přetrvává, kontaktujte zákaznický servis.
E8202	Senzor vaření je přehřátý a varná zóna se vypnula. ► Počkejte, dokud senzor vaření dostatečně nevychladne, poté funkci aktivujte.

Závada	Příčina a řešení závady
<i>E8203</i>	Senzor vaření je přehřátý a všechny varné zóny se vypnuly. ► Pokud senzor vaření nepoužíváte, odstraňte ho z nádoby a umístěte ho daleko od ostatních varných zón nebo zdrojů tepla. Zapněte varné zóny.
<i>E8204</i>	Baterie senzoru vaření je téměř vybitá. Další vaření se může kvůli vybité baterii přerušit. ► Vyměňte baterii 3V CR2032. Další informace najdete v části . → "Výměna baterie", Strana 18
<i>E8205</i>	Spojení se senzorem vaření se přerušilo. ► Funkci vypněte a znovu ji aktivujte.
<i>E8206</i>	Senzor vaření je porouchaný/vadný. ► Kontaktujte zákaznický servis.
Ukazatel bezdrátového senzoru vaření nesvítí.	Bezdrátový senzor vaření nereaguje a ukazatel nesvítí. ► Vyměňte baterii 3V CR2032. Další informace najdete v části . → "Výměna baterie", Strana 18 ► Pokud problém přetrvává, podržte 8–10 sekund stisknutý symbol na senzoru vaření a senzor znovu spojte s varnou deskou. Další informace najdete v části . → "Spojení bezdrátového senzoru vaření", Strana 17 ► Pokud problém přetrvává, kontaktujte zákaznický servis.
Ukazatel na senzoru dvakrát zabliká.	Baterie senzoru vaření je téměř vybitá. Další vaření se může kvůli vybité baterii přerušit. ► Vyměňte baterii 3V CR2032. Další informace najdete v části . → "Výměna baterie", Strana 18
Ukazatel na senzoru třikrát zabliká.	Spojení se senzorem vaření se přerušilo. ► Podržte 8–10 sekund stisknutý symbol na senzoru vaření a senzor znovu spojte s varnou deskou. → "Spojení bezdrátového senzoru vaření", Strana 17
<i>E 9000/E9010</i>	Provozní napětí není správné a je mimo normální provozní rozsah. ► Kontaktujte dodavatele elektrického proudu.
<i>U400/E9011</i>	Varná deska není správně zapojená. ► Odpojte varnou desku od elektrické sítě. Zapojte varnou desku podle schématu elektrického připojení.
Varné zóny nehřejí a zobrazí se  .	Je aktivován režim demo. 1. Odpojte varnou desku od elektrické sítě a za několik sekund ji opět připojte. 2. Během 3 minut deaktivujte předváděcí režim v základních nastaveních.

27.3 Normální zvuky spotřebiče

Často může indukční spotřebič vydávat zvuky nebo vibrace, jako hučení, syčení, praskání, zvuky ventilátoru nebo rytmické zvuky.

28 Likvidace

28.1 Likvidace starého spotřebiče

Díky ekologické likvidaci je možné opětovné použití cenných surovin.

1. Vytáhněte síťovou zástrčku síťového kabelu ze zásuvky.
2. Odpojte síťový kabel.
3. Spotřebič ekologicky zlikvidujte.
Informace o aktuálních možnostech likvidace obdržíte u specializovaného prodejce nebo na obecním nebo městském úřadu.



Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o nakládání s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Tato směrnice stanoví jednotný evropský (EU) rámec pro zpětný odběr a recyklování použitých zařízení.

29 Prohlášení o shodě

Společnost BSH Hausgeräte GmbH tímto prohlašuje, že spotřebič s funkcí Home Connect splňuje základní požadavky a ostatní příslušná ustanovení směrnice 2014/53/EU.

Podrobné RED prohlášení o shodě najdete na internetové stránce www.bosch-home.com na stránce svého spotřebiče mezi doplňujícími dokumenty.



Pásmo 2,4 GHz (2 400–2 483,5 MHz): max. 100 mW

Pásmo 5 GHz (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): max. 50 mW

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
	FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
	SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			

5 GHz WLAN (Wi-Fi): pouze pro použití ve vnitřních prostorech.

AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA
----	----	----	----	----	----	----	----

5 GHz WLAN (Wi-Fi): pouze pro použití ve vnitřních prostorech.

30 Zákaznický servis

Originální náhradní díly relevantní pro funkčnost podle příslušného nařízení o ekodesignu obdržíte u našeho zákaznického servisu po dobu minimálně 10 let od uvedení vašeho spotřebiče na trh v Evropském hospodářském prostoru.

Kromě toho získáte od našeho zákaznického servisu další skladovatelné originální náhradní díly relevantní pro funkčnost po dobu až 15 let od uvedení vašeho spotřebiče na trh.

Pro další informace se obraťte na náš zákaznický servis.

Poznámka: Využití zákaznického servisu je v rámci záručních podmínek výrobce bezplatné.

Podrobné informace o záruční době a záručních podmínkách ve vaší zemi získáte prostřednictvím QR kódu na přiloženém dokumentu k servisním kontaktům a záručním podmínkám, u našeho zákaznického servisu, u svého prodejce nebo na našich webových stránkách. Kontaktní údaje zákaznického servisu získáte prostřednictvím QR kódu na přiloženém dokumentu k servisním kontaktům a záručním podmínkám na našich webových stránkách.

Informace podle nařízení (EU) 66/2014 a (EU)

2023/826 najdete online na www.bosch-home.com na stránce výrobku a stránce k servisu vašeho spotřebiče u návodu k použití a dalších doplňujících dokumentů.

30.1 Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD)

Při kontaktování zákaznického servisu potřebujete označení produktu (E-Nr.) a výrobní číslo (FD), které najdete na typovém štítku spotřebiče.

Typový štítek najdete:

- v dokladu spotřebiče.
- na spodní straně varné desky.

Číslo výrobku (E-Nr.) najdete také na sklokeramické desce. Seznam zákaznických servisů (KI) a výrobní číslo (FD) si kromě toho můžete nechat zobrazit v základních nastaveních. → *Strana 20*

Pro rychlé nalezení údajů vašeho spotřebiče a telefonního čísla zákaznického servisu si můžete údaje poznačit.

31 Zkušební pokrmy

Tato doporučená nastavení byla sestavena pro zkušební instituce, aby bylo usnadněno testování našich spotřebičů. Testy byly prováděny s našimi sadami nádob pro indukční varné desky. V případě potřeby můžete tyto sady příslušenství dodatečně zakoupit ve specializované prodejně, prostřednictvím našeho technického zákaznického servisu nebo v našem e-shopu.

31.1 Rozpuštění polevy

Přísady: 150 g tmavé čokolády (55 % kaka).

- Hrnc $\varnothing$ 16 cm bez pokličky
- Vaření: stupeň výkonu 1.5

31.2 Čočkový Eintopf, ohřátí a udržování teploty

Recept podle DIN 44550

Počáteční teplota 20 °C

Rozehřátí, bez míchání

- Hrnců Ø 16 cm s pokličkou množství: 450 g
 - Rozehřátí: doba trvání 1 min 30 s, stupeň výkonu 9
 - Další vaření: stupeň výkonu 1.5
- Hrnců Ø 20 cm s pokličkou množství: 800 g
 - Rozehřátí: doba trvání 2 min 30 s, stupeň výkonu 9
 - Další vaření: stupeň výkonu 1.5

31.3 Čočkový Eintopf, ohřátí a udržování teploty

Např.: průměr čočky 5-7 mm. Počáteční teplota 20 °C

Po 1 min rozehřátí zamíchejte

- Hrnců Ø 16 cm s pokličkou množství: 500 g
 - Rozehřátí: doba trvání cca 1 min 30 s, stupeň výkonu 9
 - Další vaření: stupeň výkonu 1.5
- Hrnců Ø 20 cm s pokličkou množství: 1 kg
 - Rozehřátí: doba trvání cca 2 min 30 s, stupeň výkonu 9
 - Další vaření: stupeň výkonu 1.5

31.4 Bešamelová omáčka

Teplota mléka: 7 °C

- Hrnců Ø 16 cm bez pokličky, přísady: 40 g másla, 40 g mouky, 0,5 l mléka s obsahem tuku 3,5 % a špetka soli

Příprava bešamelové omáčky

1. Rozpusťte máslo, přimíchejte mouku, sůl a všechno zahřejte.
 - ▶ Rozehřátí: doba trvání 6 min, stupeň výkonu 2
2. Do zpevněné mouky přilijte mléko a za stálého míchání přiveďte k varu.
 - ▶ Rozehřátí: doba trvání 6 min 30 s, stupeň výkonu 7
3. Když se bešamelová omáčka začne vařit, nechte ji další 2 minuty za stálého míchání na varné zóně.
 - ▶ Další vaření: stupeň výkonu 2

31.5 Mléčná rýže, vaření s pokličkou

Teplota mléka: 7 °C

1. Nechte ohřát mléko, dokud nezačne kypět. Ohřívejte bez pokličky. Po 10 min ohřívání zamíchejte.

2. Nastavte doporučený stupeň výkonu a přidejte k mléku rýži, cukr a sůl.

Doba vaření včetně ohřátí cca 45 min.

- Hrnců Ø 16 cm, přísady: 190 g kulatozrnné rýže, 90 g cukru, 750 ml mléka s 3,5 % tuku a 1 g soli
 - Ohřátí: doba trvání cca 5 min 30 s, stupeň výkonu 8.5
 - Další vaření: stupeň výkonu 3
- Hrnců Ø 20 cm, přísady: 250 g kulatozrnné rýže, 120 g cukru, 1 l mléka s 3,5 % tuku a 1,5 g soli
 - Ohřátí: doba trvání cca 5 min 30 s, stupeň výkonu 8.5
 - Další vaření: stupeň výkonu 3, po 10 min zamíchejte

31.6 Vaření mléčné rýže bez pokličky

Teplota mléka: 7 °C

1. Přísady přidejte do mléka a za stálého míchání zahřejte.

2. Když mléko dosáhne cca 90 °C, zvolte doporučený stupeň výkonu a nechte na malý stupeň vařit přibližně 50 min.

- Hrnců Ø 16 cm bez pokličky, přísady: 190 g kulatozrnné rýže, 90 g cukru, 750 ml mléka s 3,5 % tuku a 1 g soli
 - Ohřátí: doba trvání cca 5 min 30 s, stupeň výkonu 8.5
 - Další vaření: stupeň výkonu 3
- Hrnců Ø 20 cm bez pokličky, přísady: 250 g kulatozrnné rýže, 120 g cukru, 1 l mléka (3,5 % tuku) a 1,5 g soli
 - Ohřátí: doba trvání cca 5 min 30 s, stupeň výkonu 8.5
 - Další vaření: stupeň výkonu 2.5

31.7 Vaření rýže

Recept podle DIN 44550

Teplota vody: 20 °C

- Hrnců Ø 16 cm s pokličkou Přísady: 125 g dlouhozrnné rýže, 300 g vody a špetka soli
 - Rozehřátí: doba trvání cca 2 min 30 s, stupeň výkonu 9
 - Další vaření: stupeň výkonu 2
- Hrnců Ø 20 cm s pokličkou Přísady: 250 g dlouhozrnné rýže, 600 g vody a špetka soli
 - Rozehřátí: doba trvání cca 2 min 30 s, stupeň výkonu 9
 - Další vaření: stupeň výkonu 2.5

31.8 Pečení vepřové panenky

Počáteční teplota panenky: 7 °C

- Pánev Ø 24 cm bez pokličky Přísady: 3 plátky vepřové panenky (celková hmotnost přibližně 300 g, výška 1 cm) a 15 g slunečnicového oleje
 - Rozehřátí: doba trvání cca 1 min 30 s, stupeň výkonu 9
 - Další vaření: stupeň výkonu 7

31.9 Příprava palačinek

Recept podle DIN EN 60350-2

- Pánev Ø 24 cm bez pokličky Přísady: 55 ml těsta na palačinky
 - Rozehřátí: doba trvání 1 min 30 s, stupeň výkonu 9
 - Další vaření: stupeň výkonu 7

31.10 Fritování zmrazených hranolků

- Hrnců Ø 20 cm bez pokličky: Přísady: 2 l slunečnicového oleje. Pro každé fritování: 200 g zmrazených hranolků, tloušťka 1 cm.
 - Rozehřátí: stupeň výkonu 9, až olej dosáhne teploty 180 °C.
 - Další vaření: stupeň výkonu 9



A series of horizontal lines for writing, starting from the top right of the page and extending downwards to the bottom of the page.



A series of horizontal lines for writing, starting from the top right of the page and extending downwards to the bottom of the page.



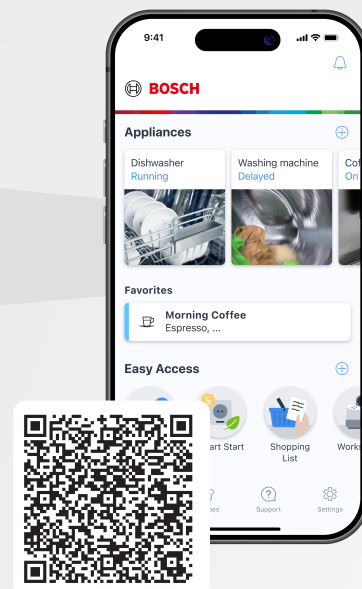
A series of horizontal lines for writing, starting from the top right of the page and extending downwards to the bottom of the page.



Bosch Home Connect App

Spojte svůj domácí spotřebič ještě dnes a využívejte následující výhody:

- **Je varná deska vypnutá? Pomocí aplikace můžete varnou desku kontrolovat odkudkoliv.**
- **Soustřed'te se plně na vaření. Když začnete vařit, digestoř se spustí automaticky. (nutný kompatibilní digestoř)**
- **Zvolte některý recept. Když je k dispozici senzor pečení, můžete odeslat spotřebiči vhodná nastavení.**



BOSCH
HOME APPLIANCES
SERVICE

Potřebujete pomoc? Najdete ji zde.

Odborné poradenství k vašim spotřebičům Bosch, pomoc v případě problémů nebo oprava odborníkem Bosch.

Získejte všechny informace o všestranných možnostech, jak vás může Bosch podporovat:
www.bosch-home.com/service

Kontaktní údaje všech zemí viz příložený seznam servisů.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.bosch-home.com

A Bosch Company



9001732484 (060204) REG25

CS